

# VIII. La Zoologie - La Botanique

## 1. LA ZOOLOGIE

### *le règne animal*

la zoologie	die Zoologie, die Tierkunde	das tierische Verhalten
le zoologiste	der Zoologe, n, n	das Geschlecht, er
le monde animal	die Tierwelt	das Männchen, - ; männlich
l'animal m	das Tier, e	das Weibchen, - ; weiblich
la faune	die Fauna	das Junge ( <i>adj</i> )
la classification	die Systematik	sich fort-pflanzen
la taxinomie	die Taxonomie	sich vermehren ; sich schnell v.
le règne animal	das Tierreich	befruchten
le sous-règne	das Unterreich, e	die Fruchtbarkeit
l'embranchement m, le clade	der Stamm, "e	fruchtbar ; unfruchtbar
le sous-embranchement	der Unterstamm	die Brunst, "e ; die Brunft, "e
la classe ; la sous-classe	die Klasse, n ; die Unterklasse	die Brunstzeit
l'ordre m ; le sous-ordre	die Ordnung, en ; die Unterordnung	ein brunstiges (brunftiges) Tier
la famille	die Familie, n	ein brunstiges Weibchen
le genre	die Gattung, en	die Paarung, en
l'espèce f	die Art, en	die Zeit der Paarung
les protozoaires m	die Protozoen <i>npl</i>	die Paarungszeit ( <i>Vögel</i> )
le protozoaire	der Einzeller, -/das Protozoon	sich paaren/sich begatten
les rhizopodes m	die Wurzelfüßer <i>mpl</i>	die Kopulation, en
les flagellés m	die Geißeltierchen <i>npl</i>	das Paarungsverhalten
les ciliés m	die Wimperfierchen	das Hochzeitskleid
les paraméciés f	die Pantoffeltierchen	die Trächtigkeit
les radiolaires m	die Strahlentierchen	lebend gebärend/vivipar
l'amibe f	die Amöbe, n	Eier legend/ovipar
les sporozoaires m	die Sporentierchen	ovovivipar
les métazoaires m	die Metazoen <i>npl</i>	das Revier, e
le métazoaire	der Vielzeller, -/das Metazoon	das Duftmarkieren
les invertébrés m	die Wirbellosen ( <i>adj</i> )	die Geruchsprägung, en
les spongiaires m	die Schwämme <i>mpl</i>	der Reviergesang
les céentérés m	die Hohltiere <i>npl</i>	die Orientierung
les cnidaires m	die Nesseltiere	das Drohverhalten
les cténaires m	die Rippenquallen <i>fpl</i>	der Kommentkampf
les vers plats	die Plattwürmer <i>mpl</i>	der Beschädigungskampf
les vers ronds	die Schlauch-/Hohlwürmer	die Demutgebärde, n
les mollusques	die Schal(en)-/Weichtiere/Mollusken <i>fpl</i>	die Beschwichtigungsgebärde
les vers annelés	die Ringelwürmer	die Flucht
les arthropodes m	die Gliederfüßer <i>mpl</i> /Arthropoden <i>fpl</i>	die Mimese, n
les échinodermes m	die Stachelhäuter <i>mpl</i>	die Mimikry
les cordés m	die Chordatiere	sich tarnen
les céphalocordés m	die Schädellosen ( <i>adj</i> )/Akraniert <i>mpl</i>	der Winterschlaf
les tuniciers m/les urocordés	die Manteltiere	Winterschlaf halten, ie, a, ä
les vertébrés m	die Wirbeltiere	verenden*/verkümmern*
la zoogéographie	die Zoogeographie/Zoogeografie	verrecken*/krepieren* ( <i>fam</i> )
l'habitat m	das Habitat, e	sterben*, a, o, i
le milieu	die Umwelt	das Aas, e
le biotope	der/das Biotop, e	der Tierschutz
l'écosystème m	das Ökosystem	der Nationalpark, s
l'écotype m	der Ökotyp, en	das Naturschutzgebiet, e
la biocénose	die Biozönose, n	in Freiheit leben
le prédateur	das Raubtier, e	im Naturzustand leben
la proie	das Beutetier	wild lebende Tiere
l'origine f	die Abstammung	die geschützten Arten <i>fpl</i>
descendre de	ab-stammen von+D	die gefährdeten Arten
l'adaptation f (à)	die Anpassung (an+A)	vom Aussterben bedroht
l'éthologie f	die Verhaltensforschung	die ausgestorbenen Arten
		die ausgerotteten Arten

r, empailler un	ein Tier präparieren, aus-stopfen	le carassin doré/ le poisson rouge	der Goldfisch
nie	die Taxidermie/die Dermoplastik	la carpe	der Karpfen, -
niste, le naturaliste	der Taxidermist, en, en	carpe cuir ; carpe miroir	Lederkarpfen ; Spiegelkarpfen
zoologique	der Zoo, s	le chabot de rivière	die Koppe, n/die Groppe, n
acclimatation	der zoologische Garten, "	le chevesne/chevaine	der Döbel, -
1	der Tierpark, s	la civelle	der Glasaal, e
1 m	das Vivarium, ien	l'épinoche f à trois pointes	der Große Stichling, e
11	das Aquarium, ien	l'épinochette	der Neunstachlige Stichling
ix lions	das Terrarium, ien	l'esturgeon m ; le sterlet	der Stör, e ; der Sterlet(t), e
protectrice des	der Käfig, e	la féra (un corégone)	der Sandfelchen, - (eine Renke)
/la SPA (F)	der Löwenzweiger, -	le gardon blanc	das Rotauge, n/die Plötze, n
un animal	der Deutsche Tierschutzbund (D)	le goujon	der Gründling, e
er un animal	ein Tier misshandeln	le hotu/le nase	die Nase, n
in animal	ein Tier aus-setzen	la lampreie fluviale	das Flussneunauge, n
3	ein Tier auf-nehmen, a, o, i	le lavaret	der Blaufelchen
i des	das Tierheim, e/das Tiersayl, e	la loche d'étang	der Schlammbeißer, -
entations sur	Tierversuche durch-führen	la loche franche	die Bartgrundel, n
taux		la loche de rivière	der Steinbeißer, -
ibaye/	das Versuchstier, e	la lot(t)e	die Rutte, n/die Quappe, n
atoire	die Vivisektion	la marène	die Maräne, n
on	eine V. vor-nehmen, a, o, i (an+D), vivisezieren tr	l'omble m	der Wandersaibling, e
a vivisection (sur)		l'omble-chevalier m	der Seesaibling, e
<b>les poissons</b>			
ie f	die Ichtyologie/die Fischkunde	l'ombre m de rivière	die Äsche, n
iste	der Ichtyologe, n, n	la palée	der Weißfleichen, -
; p. cartilagineux	der Fisch, e	la perche	der (Fluss)barsch, e
volant	Knochenfisch ; Knorpelfisch	la perche arc-en-ciel	der Sonnenbarsch
;	der fliegende Fisch	la p. goujonnaire/la grémille	der Kaulbarsch
; n. dorsale	die Flosse, n	le piranha	der Piranha, s
e ; n. anale	Schwanz- ; Rückenflosse	le poisson-chat	der Zergwels/der Katzenwels, e
ie	Brust- ; Afterflosse	le rotengle/le gardon rouge	die Rotfeder, n
	Bauchflosse	le/la sandre	der Zander, -
	schwimmen, a, o	le saumon	der Lachs, e/der Salm, e
ies f	der Schwanz, "e	le silure	der Wels, e
atatoire	die Kiemen fpl	la truite	die Forelle, n
écaillieux	die Kiemenspalten fpl	la truite arc-en-ciel	die Regenbogenforelle
; les œufs m	die Schwimmblase, n	la truite fario	die Bachforelle
rai	die Gräte, n	la tr. de lac ; la tr. saumonée	die Seeforelle ; die Lachsforelle
poissons	die Schuppe, n ; schuppig	le vairon	die Elritze, n/die Pfrille, n
oissonneuses	das Fleisch	la vandoise	der Hasel, -
d'eau douce	die Fischmilch ; der Fischrogen, -	• le poisson de mer	der Seefisch, e
ise/le spirlin	laichen ; der Laich, e	↓ l'aiguillat m	der Dornhai, e
	der Laichplatz, "e	l'alose (commune)	der Maifisch/die Alse, n
	die Fischbrut, en	l'alose fine	die Finte, n
	die Fischbank, "e	l'anarrhique loup m	der Katfisch/der Seewolf, "
	die fischreichen Gewässer npl	l'anchois m	die Sardelle, n
	der Süßwasserfisch, e	le balaou	der Makrelenhecht, e
	die Laube, n/der Ukelei, e/s	le baliste	der Drückerfisch
	der Schneider, -	le bar/le loup	der Seebarsch/der Wolfsbarsch, e
	der Aal, e	le bar-rascasse	der Rotbarsch
		la barbue	der Glattbutt, e
		le barracuda	der Barrakuda, s
		la baudroie/la lotte de mer	der Seeteufel, -
		la blennie pholis	die Schleimlerche, n

**le chabot cuirassé**  
**le grand chabot de mer**  
**la chimère**  
**le colin/le lieu noir**  
**le congre**  
**le corb**  
**le cténolabre des roches**  
**le cycloptère/le lompe**  
**la (vraie) dorade/daurade**  
**la dorade commune/le pagel**  
**le dragonnet**  
**l'églefin m**  
**l'émissole f/le chien de mer**  
**l'éperlan m**  
**l'épinuche f de mer**  
**l'équille f**  
**l'espadon m**  
**l'exocet m**  
**le flet**  
**le flétan**  
**le gobie noir**  
**la gonelle**  
**le grondin**  
**le hareng**  
**l'hippocampe m**  
**la lampoie marine**  
**le lançon**  
**le lieu jaune**  
**le lieu noir, le colin**  
**la limande**  
**la limande-sole**  
**la lingue/la julienne**  
**le maquereau**  
**le merlan**  
**le merlan bleu/le poutassou**  
**le merlu(s) (appelé colin à Paris)**  
**le milandre**  
**le muge, le mullet**  
**la murène**  
**l'orphie /**  
**le pageau commun**  
**la plie/le carrelet**  
**le poisson loup**  
**le poisson-lune/la môle**  
**le poisson pilote**  
**le prêtre**  
**la raie**  
**raie cendrée ; raie bouclée**  
**la (raie) pastenague**  
**raie torpille ; raie manta**  
**la rascasse rouge**  
**le requin, le squale (t gén)**  
**le requin-baleine**

der Steinpicker, -  
 der Seeskorion, e  
 die Seeratte, n/die Spöke, n  
 der Seelachs, e/der Köhler, -  
 der Meeraal, e  
 der Schwarze Umber, -  
 der Klippenbarsch, e  
 der Seehase, n  
 der Goldbrassen, -  
 der Nordische Meerbrassen  
 der Leierfisch, e  
 der Schelffisch  
 der Glatthai, e  
 der Stint, e  
 der Seestichling, e  
 der Kleine Sandaal, e  
 der Schwertfisch, e  
 der Fleder-/Schwalbenfisch  
 die Flunder, n/der Butt, e  
 der Heilbutt, e  
 der Schwarzküling, e  
 der Butterfisch, e  
 der Knurrhahn, "e  
 der Hering, e  
 das Seepferdchen, -  
 das Meerneunauge, n  
 der Große Sandaal, e  
 der Pollack, s  
 der Seelachs, e/der Köhler, -  
 die Kliesche, n/die Scharbe, n  
 die Echte Rotzunge, n  
 der Leng, e/der Lengfisch, e  
 die Makrele, n  
 der Wittling, e  
 der Blaue Wittling  
 der Seehecht, e/der Hechtdorsch, e  
 der Hundshai, e  
 die Meeräsche, n  
 die Muräne, n  
 der Hornhecht, e  
 die Rotbrasse, n  
 die Scholle, n/der Goldbutt, e  
 der Katfisch/der gestreifte  
 Seewolf, "e  
 der Mondfisch, e  
 der Lotsenfisch  
 der Streifenfisch  
 der Rochen, -  
 Glattrochen ; Nagelrochen  
 der Stechrochen  
 Zitterrochen ; Mantarochen  
 die Meersau, "e  
 der Hai, e  
 der Walhai

**le saurel, le chinchard**  
**le grand sébaste**  
**le petit sébaste**  
**le serran écriture**  
**la sole**  
**le sprat**  
**le tacaud**  
**la taupe de mer/le nez**  
**le thon**  
**le thon blanc/le germon**  
**la truite de mer**  
**le turbot**  
**la vieille commune**  
**la grande vive**  
**la petite vive**

die Bastardmakrele, n  
 der Rot-/Goldbarsch, e  
 der Kleine Rot-/Goldbarsch  
 der Schriftbarsch  
 die Seezunge, n  
 die Sprotte, n  
 der Französische Dorsch, e  
 der Heringshai, e  
 der Thunfisch/Tunfisch, e  
 der Weiße Thunfisch  
 die Meerforelle, n  
 der Steinbutt, e  
 der Gefleckte Lippfisch, e  
 der Petermann  
 der Kleine Petermann

### crustacés, mollusques

#### • le crustacé

das Krebstier, e/Krustentier/  
 der Krebs, e  
 der Fühler, -  
 die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e  
 das Weichtier, e

#### l'antenne f

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### la pince

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### l'anatife m

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### la balane

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### le bernard-l'ermite/le pagure

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### le cloporte

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### le crabe

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### le crabe chinois

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### le (crabe) tourteau

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### l'étrille f ; l'araignée f de mer

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### le crabe vert/maçant

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### la galat(h)ée

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### la crevette

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### l'écrevisse f

die Schere, n  
 die Entenmuschel, n  
 die Seepocke, n  
 der Einsiedlerkrebs, e  
 die Assel, n  
 die Krabbe, n/  
 der (Kurzschwanz)krebs  
 die Wollhandkrabbe  
 der Taschenkrebs  
 die Samtkrabbe ; die Meerspinne, n  
 die Strandkrabbe, n  
 der Furchenkrebs, e  
 die Garnele, n, die Krabbe  
 der Flusskrebs, e  
 der Hummer, -  
 die Languste, n  
 der Kaisergranat, e  
 der Sandhüpfer, -  
 der Wasserfloh, "e

#### le homard

#### la langouste

#### la langoustine

#### la pupe de mer/le talitre

#### la pupe d'eau douce/

#### la daphnie

#### le mollusque

#### le bivalve ; le coquillage

#### la coquille

#### la valve

#### le clam

#### la clanque/la mye

#### la coque/la bucarde

#### comestible

#### la coquille Saint-Jacques

#### le couteau

#### l'huître f

#### l'huître perlière

#### la perle fine/naturelle

#### la nacre

#### la moule

• l'escargot <i>m</i> /le (co)limaçon	die Schnecke, n
l'escargot de Bourgogne	die Weinbergschnecke
le petit gris	die Gespenkelte Weinbergschnecke
la coquille d'escargot	das Schneckengehäuse, -
la limace ( <i>t gén</i> )	die Nacktschnecke, n
la limace grise, la loche	die Egelschnecke/der Schnegel, -
l'arion <i>m</i>	die Wegschnecke
le bigorneau/le vignneau	die (Gemeine) Strandschnecke
le buccin (ondé)/le bulot	die Wellhornschncke/ das Kinkhorn, "er
l'ormeau <i>m</i> /l'oreille <i>f</i> de mer	das Seeohr, en
la patelle/la berniclie	die Napfschnecke
la porcelaine/la cyprée	die Porzellan-/Kaurischnecke
le pourpre petite pierre	das Steinchen, -
le triton, la conque	das Tritonshorn, "er
la turritelle	die Turmschnecke, n
• le céphalopode	der Kopffüßer, -
l'argonaute <i>m</i>	das Papierboot, e
le cal(a)mar/l'encornet <i>m</i>	der Kalmar, e
la plume de calmar	der Schulp, e
le nautilus	der Nautilus, -/se
la pieuvre/le poulpe	der Krake, n, n
le tentacule	der Fangarm, e
la ventouse	der Saugnapf, "e
la seiche ; l'os <i>m</i> de seiche	der Tintenfisch ; der Schulp, e
l'anémone <i>f</i> de mer/l'actinie <i>f</i>	die Seerose, n
le corail ; le corail rouge	die Koralle, n ; die Edelkoralle
le récif corallien	das Korallenriff, e
l'atoll <i>m</i>	das Atoll, e
l'étoile <i>f</i> de mer/l'astérie <i>f</i>	der Seestern, e
l'ophiure <i>f</i>	der Schlangenstern
l'éponge <i>f</i>	der Schwamm, "e
l'éponge de toilette	der Badeschwamm
spongieux	schwammig
la méduse	die Qualle, n
la pélagie ; l'aurélie <i>f</i>	die Leuchtqualle ; die Ohrenqualle
le bateau de Saint-Pierre	die Segelqualle
la frégate portugaise	die Spanische Galeere, n
l'oursin <i>m</i>	der Seeigel, -
l'ascidie <i>f</i>	die Seescheide, n
la faune pélagique	die Hochseeflora, nen
la faune abyssale	die Tieflseeflora
le plancton animal/ le zooplankton	das Zooplankton
le krill	der Krill, die Planktonkrebs <i>mpl</i>
la noctiluque	das Meerleuchttierchen, -
le plancton végétal/ le phytoplancton	das Phytoplankton
la diatomée	die Kieselalge, n/die Diatomee, n

Das ist weder Fisch noch Fleisch.

Ce n'est ni chair ni poisson.

Da steckt etwas dahinter.

Il y a anguille sous roche.

stumm wie ein Fisch sein

être muet comme une carpe

Fischblut haben

ne pas avoir de sang dans les veines

Das sind kleine Fische. (*fam*)

Ce sont des bagatelles/ des brouilles. (*fam*)

dicht gedrängt wie Heringe  
serrés comme des sardines

Sie fressen sich gegenseitig auf.  
C'est un panier de crabes.

### insectes

• l'insecte <i>m</i>	das Insekt, en/das Kerbtier, e
l'aile <i>f</i>	der Flügel, -
ailé ; aptère	geflügelt ; flügellos
membraneux	häutig
l'écailler <i>f</i>	die Schuppe, n
recouvert d'écailles	beschuppt
l'ocelle <i>f</i>	der Augenfleck, e, das Auge, n
l'élytre <i>m</i>	der Deckflügel, -
la nervure ; nervuré	die Ader, n ; geädert
les pièces buccales	die Mundwerkzeuge <i>npl</i>
les mandibules <i>f</i>	die Kiefer <i>mpl</i>
le dard/l'aiguillon <i>m</i>	der Stachel, -
piquer ; la piqûre	stechen, a, o, i ; der Stich, e
la trompe ; sucer	der Rüssel, - ; saugen, o, o
la métamorphose	die Verwandlung, en
se métamorphoser (en)	sich verwandeln (in+A)
la larve	die Larve, n
la chenille	die Raupe, n
la mue ; muer <i>itr</i>	die Häutung, en ; sich häuten
la chrysalide/la nymphe	die Puppe, n
la nymphose	die Verpuppung, en
le cocon	der Kokon, s
s'enfermer dans le cocon	sich ein-spinnen
sortir de son cocon	sich entpuppen
l'imago <i>f</i> /l'insecte parfait	die Imago, gines
• scarabées <i>m</i> /coléoptères <i>m</i>	Käfer <i>mpl</i> /Deckflügler <i>mpl</i>
phytopophage ; nécrophage	Pflanzen fressend ; Aas fressend
coprophage ; xylophage	Kot fressend ; Holz fressend
percer des trous dans le bois	das Holz an-bohren
percer des galeries dans le bois	Gänge im Holz bohren
la cantharide	der Fliegenkäfer, -
le charançon du blé	der Kornkäfer/der Kornrüssler, -
du blé charançonnié	vom K. angefressenes Getreidekorn
le grand capricorne	der Große Eichen-/Heldbock, "e
le lamie tisserand	der Weberbock
le carabe doré	der Goldlaufkäfer/ der Goldschmied, e
la cétoine dorée	der Rosenkäfer, -
la coccinelle, la bête à bon Dieu ( <i>fam</i> )	der Marienkäfer
la coccinelle à sept points	der Siebenpunkt, e
le dermeste du lard	der Speckkäfer
le doryphore	der Kartoffelkäfer
le géotrupe, le bousier ( <i>cour</i> )	der Rosskäfer, der Mistkäfer
le hanneton	der Mailkäfer
le hanneton de la Saint-Jean	der Junikäfer
le hanneton foulon	der Walker, -
le ver blanc (larve du hanneton)	der Engerling, e
le minotaure	der Dreihornkäfer
le lucane/le cerf-volant	der Hirschläufer
le nécrophore	der Totengräber, -
le scarabée nasicorne	der Nashornkäfer
le scarabée sacré	der Heilige Pillendreher, -
le silphe obscur	der Schwarze Aaskäfer
le ténébrion, le ver de farine	der Mehlikäfer

le ver luisant/le lampyre	das Glühwürmchen, -/ der Leuchtkäfer	die Zelle, n
la vrillette	die Totenuhr, en/der Klopftäfer	die Wabe, n
• papillons <i>m/lépidoptères m</i>	Schmetterlinge <i>mpl</i>	das Wachs, e
le papillon	der Schmetterling, e/der Falter, -	der Honig, e
le p. diurne ; le p. nocturne	der Tagfalter ; der Nachtfalter	die Hummel, n
le papillon crépusculaire	der Abend-/Dämmerungsfalter	summen
↓ l'apollon <i>m</i>	der Apollofalter	das Summen
l'aurore <i>f</i>	der Aurora-falter	die Wespe, n
l'argus <i>m/la lycène</i>	der Gemeine Bläuling, e	das Wespennest, er
la belle dame	der Distelfalter	die Hornisse, n
le bombyx du mûrier	der Maulbeerseidenspinner, -	die Ameise, n
le ver à soie	die Seidenraupe, n	die Rote Waldameise
le citron	der Zitronenfalter	der Ameisenhaufen, -
le cossus gâte-bois	der Weidenbohrer, -	wimmeln (von+D)
l'écailler marbre <i>f</i>	der Braune Bär, en, en	die Termite, n
l'échancré <i>m</i>	der Celtisfalter	der Termitenhügel, -
la feuille morte du chêne	die Kupferglucke, n	Gradflügler <i>mpl</i>
la fiancée	die Hausmutter, "	die Grille, n
le flambé	der Segel-/Schwarzdornfalter	die Feldgrille
la géomètre papillonnaire	der Buchenspanner, -	die Hausgrille/das Heimchen, -
la Chenille géomètre/ arpenteuse	die Spannraupe, n	die Maulwurgrille
la lichenée rouge/la Mariée	das Rote Ordensband, "er	die (Laub)heuschrecke, n
le machaon	der Schwabenschwanz, "er	das Grüne Heupferd, e
le grand mars changeant	der Große Schillerfalter	die Feldheuschrecke,
la mite des tapisseries	die Tapetenmotte, n	der Grashüpfer, - (fam)
le morio	der Trauermantel, "	die Wanderheuschrecke, n
le grand nacré	der Große Perlmuttfalter	ein Heuschreckenschwarm, "e
la noctuelle du pin	die Kiefern-/Forleule, n	die Gottesanbeterin, nen
le paon de jour	das Tagpfauenauge, n	der Ohrwurm, "er
le demi-paon	das Abendpfauenauge, n	die Stabheuschrecke, n
la phalène du bouleau	der Birkenspanner, -	die Zikade, n (ein Gleichflügler)
la phalère bucéphale	der Mondvogel, "	zirpen ; das Zirpen
la piéride du chou	der Kleine Kohlweißling, e	die Ameisenjungfer, n (ein Netzflügler)
la piéride de l'aubépine/ le gazé	der Baumweißling	der Ameisenlöwe, n
la processionnaire du chêne	der Eichenprozessionsspinner, -	schädliche Insekten <i>npl</i>
la pyrale des pommes	der Apfelwickler, -	der Schmarotzer, -/
le robert-le-Diable/le gamma	das Weiße C	der Parasit, en, en
le satyre hermione	der Große Waldförtner, -	das Ungeziefer
la sésie du peuplier	der Bienenschwärmer, -	Obstbäume schädigen <i>tr</i>
le souci	der Postillon, e	schädlich (+D) ; nützlich (+D)
le soufré	die Goldene Acht, en	vertilgen
le sphinx du pin	der Kiefernschwärmer, -	das (Insekten)vertilgungsmittel, -
le sphinx tête-de-mort	der Totenkopfschwärmer, -	die Schabe, n/
le grand sylvain	der Große Eisvogel, "	der Kakerlak, s/en, en
le tabac d'Espagne	der KaisermanTEL, "	die Eichengallwespe
la teigne des vêtements	die Kleidermotte, n	die Eichengalle, n
la tordeuse verte du chêne	der Eichenwickler, -	die Rosengallwespe, n
la petite tortue	der Kleine Fuchs, "e	die Rosengalle, n
le vulcain/la Vanesse atalante	der Admiral, e	die Fliege, n (ein Zweiflügler)
la zygène de la spirée	der Steinbrechschwärmer, -	die Stubenfliege
• insectes sociaux	Staaten bildende Insekten	die Stechfliege/der Wadenstecher, -
o l'abeille <i>f</i> ; l'abeille à miel	die Biene, n ; die Honigbiene	die Fleischfliege
l'essaim <i>m</i> ; essaimer	der Schwarm, "e ; aus-schwärmen*	die blaue Schmeißfliege
la reine	die Königin, nen/der Weisel, -	die Goldfliege ; die Fleischmade, n
le faux-bourdon	die Drohne, n	die Essigfliege, n
l'ouvrière <i>f</i>	die Arbeiterin, nen	die Bremse, n/die Bremsfliege
butiner <i>itr</i>	Nektar <i>m</i> und Pollen <i>m</i> sammeln	eine kleine Fliege, eine kl. Mücke
le miellat	der Honigtau	die Stechmücke, n/die Schnake, n
la ruche	der Bienenstock, "e	von Stechmücken befallen sein
		die Malaria-mücke
		die Kohlschnake
		die Laus, "e
		die Kopflaus

pubis/le morpion	die Filz-/Schamlaus
	die Nisse, n
	der Floh, "e
>	die Wanze, n
des lits	die Bettwanze
des bois	die Baumwanze
rouge, le gendarme	die Feuerwanze
n	die Blattlaus, "e
>	das Silberfischchen, -
ille	die Koschenilleschildlaus, "e
vert	die Kermesschildlaus
éra	die Reblaus
aquatiques	Wasserinsekten <i>npl</i>
le bordé	der Gelbrandkäfer, -
re m	die Eintagsfliege, n
l'araignée f d'eau	der Wasserschneider, -
ageur, le tourniquet	der Taumelkäfer, -
être f	der Teichläufer, -
le brun	der Große Kolbenwasserkäfer
la demoiselle	die Libelle, n, die Wasserjungfer, n
russe	der Wasserskorpion, e
ne	die Wassermotte, n

### arachnides, mille-pattes, vers

es m	Spinnentiere <i>npl</i>
f	die Spinne, n
stique/la tégénaire	die Hausspinne/Winkelspinne
ète f	die Wasserspinne
ur/le faucheur	die Kreuzspinne
!	der Weberknecht, e, der Kanker, -
le	die Vogelspinne
araignée	die Tarantel, n
toile	das Spinnengewebe, - / das Spinnennetz, e
de la Vierge	ein Netz spinnen, a, o
on	die Marienfäden <i>mpl</i>
; le s. jaune	der Skorpion, e
m	der Hausskorpion ; der Feldskorpion
te de la gale	die Milbe, n
es m/myriapodes m	die Krätzmilbe
, le mille-pattes	die Zecke, n/der Holzbock, "e
endre	Tausendfüßer <i>mpl</i>
rasitaire/parasite	der Steinkriecher, -
m	der Skolopender, -
n	der Wurm, "er
itaire/le ténia	ein schmarotzender Wurm
du foie	der Spulwurm/die Askaris, idem
le officinale	der Madenwurm
e	der Bandwurm
tause / la larvula	der Leberegel, -
	der Medizinische Blutegel
	die Trichine, n
	der Rüsselwurm

### reptiles, amphibiens

le reptile	das Kriechtier, e/das Reptil, ien
le crocodile	das Krokodil, e
l'alligator m	der Alligator, en
le caïman	der Kaiman, e
le gavial	der Gavial, e
le lézard	die Eidechse, n
le lézard commun/vert	die Zauneidechse/Smaragdeidechse
le lézard gris/des murailles	die Mauereidechse
l'orvet m/le serpent de verre	die Blindschleiche, n
le caméléon	der Chamäleon, s
le gecko	der Gecko, s/onen
l'iguane m	der Leguan, e
le varan	der Waran, e
le serpent	die Schlange, n
le serpent venimeux	die Giftschlange
venimeux ; non venimeux	giftig ; ungiftig
dangereux ; inoffensif	gefährlich ; harmlos
le venin	das Gift, e
le crochet à venin	der Giftzahn, "e
la glande à venin	die Giftdrüse, n
ramper (sur)	kriechen*, o, o (über+A)
s'enrouler autour de	sich winden, a, u, um+A
se faufiler, ramper à travers	sich schlängeln durch+A
enlacer, enserrer ( <i>la proie</i> )	umschlingen, a, u ( <i>die Beute</i> )
darder sa langue	züngeln
siffler	zischen
l'anaconda m/l'eunecte m	die Anakonda, s
le boa	die Boa, s/Boaschlange, n
le boa constrictor	die Königs-/Abgottschlange
le cobra/le naja/le serpent à lunettes	die Kobra, s/die Brillenschlange
la couleuvre	die Natter, n
la couleuvre à collier	die Ringelnatter
la couleuvre lisse	die Schling-/Glattnatter
la couleuvre vipérine	die Vipernatter
le crotale/le serpent à sonnettes	die Klapperschlange, n
le python	der Python, s/en
le serpent corail	die Korallenotter, n
la vipère	die Viper, n/die Otter, n
la vipère aspic/l'aspic m	die Aspisviper
la (vipère) péliaude	die Kreuzotter
la tortue	die Schildkröte, n
la carapace	der Panzer, -
l'écaillie f de tortue	das Schildpatt
la cistude	die Sumpfschildkröte
la tortue hermann	die griechische Landschildkröte
la tortue caret	die Karettschildkröte
la tortue-luth	die Lederschildkröte
l'amphibien m/le batracien	der Lurch, e
un animal amphibia	ein amphabisches Tier
le crapaud	die Kröte, n
le crapaud accoucheur	die Geburtshelferkröte
le crapaud calamite	die Kreuzkröte

le sac vocal	die Schallblase, n	le croupion	der Bürzel, -
le protée	der Olm, e	le plumage	das Gefieder, -
la salamandre	der Salamander, -	l'aile f	der Flügel, -
la salamandre noire	der Alpensalamander	ailé ; aptère	geflügelt ; flügellos
la salamandre tachetée	der Feuersalamander	(in)apte au vol	flug(un)fähig
le triton	der Molch, e	la plume	die Feder, n
le tr. commun ; le tr. à crête	der Teichmolch ; der Kammmolch	couvert de plumes ; sans pl.	gefiedert ; ungefiedert
un insecte aquatique	ein am/im/auf dem Wasser lebendes Insekt	la penne	die Konturfeder
avoir le cafard	Trübsal blasen, ie, a/in gedrückter Stimmung sein	la rémige	die Schwungfeder
tomber comme des mouches	wie die Fliegen sterben*, a, o, i	la rectrice	die Schwanzfeder
prendre facilement la mouche	sich über jede Kleinigkeit ärgern	la huppe (plumes)	die Haube, n
Quelle mouche te pique ? (fam)	Was ist in dich gefahren ?	l'aigrette f (plumes)	der Federbusch, "e
Il ne ferait pas de mal à une mouche.	Er könnte keiner Fliege etw zuleide/ zu Leide tun.	le duvet	die Flaumfeder/die Daune, n
se fourrer dans un guêpier (fam)	sich in die Nesseln setzen (fam)	couvert de duvet/duveteux	flaumig
faire d'une pierre deux coups	zwei Fliegen mit einer Klappe schlagen, u, a, ä	duveté	flaumweich
secouer les puces à qn (fam)	jdm gehörig Bescheid sagen	perdre ses plumes/ se déplumer	sich federn
Araignée du matin, chagrin ; araignée du soir, espoir.	Spinne am Morgen bringt Kummer und Sorgen, Spinne am Abend, erquickend und labend.	la mue ; muer	die Mauser ; sich mausern
le rat de bibliothèque	der Bücherwurm	le vol	der Flug, "e
tirer les vers du nez à qn (fam)	jemandem die Würmer aus der Nase ziehen, o, o (fam)	un vol de canards sauvages	ein Flug von Wildenten
un homme d'affaires véreux (fam)	ein urehrlicher Geschäftsmann	une volée de moineaux	ein Schwarm Spatzen
Cela me tracasse/me turlupine. (fam)	Es wurmt mich. (fam)	au vol/en plein vol	im Flug
lézarder au soleil (fam)	sich in der Sonne aalen (fam)	à vol d'oiseau	aus der Vogelperspektive
faire la queue	Schlange stehen, a, a (fam)	l'envergure f	die Spannweite, n
avoir une langue de vipère	eine giftige Zunge haben	déployer les ailes	die Flügel spreizen
prédir des malheurs/être un oiseau de mauvais augure	unken /tr (fam)/eine alte Unke sein (fam)	être prêt à quitter le nid	flügge werden*
à pas de tortue	im Schneckengang/ im SchneckenTempo	voler	fliegen*, o, o
		s'envoler du nid, quitter le nid	aus~fliegen*
		s'envoler, prendre son (en)vol	davon~fliegen*, weg~fliegen*
		à tire-d'aile(s)	mit kräftigem Flügelschlag
		voltiger ; tournoyer	flattern* ; kreisen*
		planer ; voler en planant	schweben ; segeln*
		le vol plané	der Gleitflug, "e
		survoler ; traverser	überfliegen ; durchfliegen
		se poser sur	sich setzen auf+A
		être perché/juché sur	sitzen, a, e auf+D
		hiverner	überwintern
		s' en aller vers/migrer vers	ziehen*, o, o nach+D/in+A
• l'oiseau m	der Vogel, "	l'oiseau migrateur	der Zugvogel, "
l'ornithologie f	die Ornithologie/die Vogelkunde	l'oiseau de passage	der Durchzügler, -
l'ornithologue m	der Ornithologe, n, n	l'oiseau sédentaire	der Standvogel, "
le bipède ; bipède	der Zweifüßer, - ; zweifüßig	le migrateur partiel	der Teiltzieher, -
la patte	das Bein, e	• l'oiseau chanteur	der Singvogel, "
à pattes hautes/haut sur pattes	hochbeinig	la voix	die Stimme, n
à pattes courtes	kurzbeinig	le chant, le ramage (lit)	der Gesang, "e
sautiller	hüpfen*	chanter	singen, a, u
le palmipède	der Schwimmvogel	gazouiller	zwitschern
la patte palmée	der Schwimmfuß, "e	le gazouillement/le gazouillis	das Zwitschern/das Gezwitscher
la griffe/la serre	die Kralle, n/die Klaue, n	lancer des trilles	trillern
la patte préhensible	der Greiffuß	• cris m des oiseaux	Vogelstimmen /pl/
l'ergot m	der Sporn, Sporen/Spore	grisoller (alouette)	tirillieren (Lerche)
la crête	der Kamm, "e	cancaner (canard)	schnattern (Ente)
		(h)ululer (chouette)	schreien, ie, ie (Eule)
		craquerer (cigogne)	klappern (Storch)
		chanter (coq)	krähen (Hahn)

### *l'oiseau*

• l'oiseau m	der Vogel, "	l'oiseau migrateur	der Zugvogel, "
l'ornithologie f	die Ornithologie/die Vogelkunde	l'oiseau de passage	der Durchzügler, -
l'ornithologue m	der Ornithologe, n, n	l'oiseau sédentaire	der Standvogel, "
le bipède ; bipède	der Zweifüßer, - ; zweifüßig	le migrateur partiel	der Teiltzieher, -
la patte	das Bein, e	• l'oiseau chanteur	der Singvogel, "
à pattes hautes/haut sur pattes	hochbeinig	la voix	die Stimme, n
à pattes courtes	kurzbeinig	le chant, le ramage (lit)	der Gesang, "e
sautiller	hüpfen*	chanter	singen, a, u
le palmipède	der Schwimmvogel	gazouiller	zwitschern
la patte palmée	der Schwimmfuß, "e	le gazouillement/le gazouillis	das Zwitschern/das Gezwitscher
la griffe/la serre	die Kralle, n/die Klaue, n	lancer des trilles	trillern
la patte préhensible	der Greiffuß	• cris m des oiseaux	Vogelstimmen /pl/
l'ergot m	der Sporn, Sporen/Spore	grisoller (alouette)	tirillieren (Lerche)
la crête	der Kamm, "e	cancaner (canard)	schnattern (Ente)
		(h)ululer (chouette)	schreien, ie, ie (Eule)
		craquerer (cigogne)	klappern (Storch)
		chanter (coq)	krähen (Hahn)

pépier/piauler ( <i>poussin</i> )	piepen ( <i>Kükchen</i> )	le gobe-mouche(s)	der Fliegenschnäpper, -
chanter ( <i>rossignal</i> )	schlagen, u, a, ä ( <i>Nachtigall</i> )	le gorge-bleu	das Blaukehlchen, -
○ le nid	das Nest, er	le grimpereau des jardins	der Gartenbaumläufer, -
la parade nuptiale	die Balz	la grive	die Drossel, n
faire sa parade nuptiale	balzen	la grive musicienne	die Singdrossel
faire son nid/nicher	nisten	la grive draine	die Misteldrossel
l'aire f ( <i>nid des rapaces</i> )	der Horst, e	la grive litorne	die Wacholderdrossel
nicher ( <i>rapaces</i> )	horsten	le gros-bec ( <i>casse-noyaux</i> )	der Kernbeißer, -
pondre	Eier legen	le guêpier ( <i>d'Europe</i> )	der Bienenfresser, -
la ponte ; la pondaison	das Eierlegen ; die Legezeit, en	l'hirondelle f	die Schwalbe, n
l'œuf m	das Ei, er	l'hirondelle de fenêtre	die Mehlschwalbe
la coquille d'œuf	die Eierschale, n	l'hirondelle de cheminée	die Rauchschwalbe
le germe	der Keim, e	la huppe fasciée	der Wiedehopf, e
couver	brüten	le jaseur boréal/de Bohème	der Seidenschwanz, "e
couver les œufs ( <i>jusqu'à éclosion</i> )	die Eier aus-brüten	la linotte	der Hänfling, e
la couvée ( <i>œufs</i> )	das Gelege, -	le loriot	der Pirol, e
la couvée ( <i>petits</i> )	die Brut, en	le mainate	der Beo, s
l'incubation f	die Brutzeit, en	le martin-pêcheur	der Eisvogel, "
sortir de l'œuf	aus-kriechen*, o, o	le martinet	der Segler, -
l'éclosion f	das Auskriechen	le martinet noir	der Mauersegler
l'oisillon m	das Vögelchen, -	le martinet alpin	der Alpensegler
l'oiseau m nidicole	der Nesthocker, -	le merle (commun)	die Amsel, n/die Schwarzdrossel, n
l'oiseau nidifuge	der Nestflüchter, -	la mésange	die Meise, n
donner la becquée à/nourrir tr	füttern tr	la mésange charbonnière	die Kohlmeise
omnivore ; granivore	alles fressend ; Körner fressend	la mésange huppée	die Haubenmeise
piscivore ; insectivore	Fisch fressend ; Insekten fressend	la mésange à longue queue	die Schwanzmeise
charognard	aasfressend	la mésange noire	die Tannenmeise
la cage	der Käfig, e	le moineau, le piaf ( <i>arg.</i> )	der Sperling, e/der Spatz, en, en
la volière	das Vogelhaus, "er/die Voliere, n	le m. domestique, le m. friquet	der Haussperling ; der Feldsperling
le perchoir	die Vogelstange, n	l'oiseau-lyre/le ménure	der Leierschwanz, "e

## les oiseaux

○ passereaux m	Sperlingsvögel mpl	la pie (bavarde)	die Elster, n
l'accenteur m mouchet	die Heckenbraunelle, n	la pie-grièche	der Würger, -
l'alouette f	die Lerche, n	la pie-grièche grise	der Raubwürger
al. des champs ; al. lulu	Feldlerche ; Heidelerche	la pie-grièche écorcheur	der Neuntöter, -
le cochevis huppé	die Haubenlerche	le pinson	der Fink, en, en
le bec-croisé	der Kreuzschnabel, "	le p. des arbres ; le p. du Nord	der Buchfink ; der Bergfink
la bergeronnette/ le hochequeue	die Bachstelze, n	le pipit des arbres	der Baumpieper, -
la b. grise ; la b. printanière	die Weiße B. ; die Schafstelze	le pouillot siffleur	der Waldlaubsänger, -
le bouvreuil	der Gimpel, -/der Dompfaff, en, en	le roitelet	das Goldhähnchen, -
le bruant	die Ammer, n	le rollier	die Blauracke, n
le br. jaune ; le br. des roseaux	die Goldammer ; die Rohrammer	le rossignol	die Nachtigall, en
l'ortolan m	die Gartenammer/der Ortolan, e	le rouge-gorge	das Rotkehlchen, -
le chardonneret (élégant)	der Stieglitz, e/der Distelfink, en, en	le rouge-queue à front blanc	der Gartenrotschwanz, "e
le choucas (des tours)	die Dohle, n	la rousserolle	der Rohrsänger, -
le cincle plongeur	die Wasseramsel, n	le serin (cini)	der Girlitz, e
le colibri/l'oiseau-mouche m	der Kolibri, s	le (serin) canari	der Kanarienvogel
le corbeau	der Rabe, n, n	la sitelle torchepot	der Kleiber, -
le grand corbeau ; le (c.) freux	der Kolkrabe ; die Saatkrähe, n	le tarin des aulnes	der Erlenzeisig, e
la corneille	die Krähe, n	le traquet motteux	der Steinschmätzer, -
la c. noire ; la c. mantenée	die Rabenkrähe ; die Nebelkrähe	le venturon alpin	der Zitronenzeisig
l'engoulement m	der Ziegenmelker, -	le sizerin flammé	der Birkenzeisig
l'étourneau (sansonnet) m	der Star, e	le troglodyte mignon	der Zaunkönig, e
la fauvette	die Grasmücke, n	le verdier	der Grünling, e/der Grünfink
la fauvette à tête noire	die Mönchsgrasmücke	○ oiseaux grimpeurs	Klettervögel mpl
la fauvette babillardre	die Zaungrasmücke	l'ara m	der Ara, s
le geai	der Häher, -	le cacatoès	der Kakadu, s
le geai des chênes	der Eichelhäher	le coucou (gris)	der Kuckuck, e
le casse-noix	der Tannenhäher	le perroquet	der Papagei, en, en/s, en

le pic épeiche	der Buntspecht	la bernacle cravant	die Ringelgans
le torcol (fourmilier)	der Wendehals, "e	le cygne	der Schwan, "e
le toucan	der Tukan, e/der Pfefferfresser, -	le cygne chanteur	der Singschwan
• gallinacés/galliformes <i>m</i>	Hühnervögel <i>mpl</i>	le cygne muet/tuberculé	der Höckerschwan
la caille (des blés)	die Wachtel, n	le cygne noir	der Trauerschwann
la dinde	die Pute, n/die Truthenne, n	• échassiers <i>m</i>	Stelzvögel <i>mpl</i>
le dindon	der Puter, -/der Truthahn, "e	les oiseaux limicoles	die Watvögel
le dindonneau	der junge Puter	l'avocette <i>f</i>	der Säbelschnäbler, -
le faisan ; la poule faisane	der Fasan, e ; die Fasanhenne, n	la barge rousse	die Pfuhlschnepfe, n
la gélinotte des bois	das Haselhuhn, "er	la bécasse des bois	die Waldschneepfe
le lagopède	das Schneehuhn, Moor(schnee)huhn	le bécasseau maubèche	der Knutt
le I. d'Ecosse/la grouse	das Schottische Moorhuhn	le bécasseau variable	der Alpenstrandläufer, -
le paon	der Pfau, en	la bécassine (des marais)	die Bekassine, n/die Sumpfschnepfe
faire la roue	ein Rad schlagen, u, a, ä	le butor étoilé	die Große Rohrdommel, n
la perdrix (grise) ; le perdreau	das Rebhuhn ; das junge R.	le chevalier	der Wasserläufer, -
une compagnie de perdreaux	eine Kette Rebhühner	le chevalier gambette	der Rotschenkel, -
la perdrix rouge ; la bartavelle	das Rothuhn ; das Steinhuhn	le chevalier combattant	der Kampfläufer
la pintade	das Perlhuhn	la cigogne blanche	der Weißstorch, "e
la poule (domestique)	das (Haus)huhn, "er	le flamant rose	der Flamingo, s
le poulet	das Hähnchen, -	le courlis cendré	der Große Brachvogel
le coq	der Hahn, "e	l'échasse blanche	der Stelzenläufer, -
la mère poule ; le poussin	die Henne, n ; das Küken, -	la foulque macroule	das Blässhuhn/Blesseshuhn, är
le grand tétras	das Auerhuhn, "er	la grue cendrée	der Kranich, e
le tétras-lyre/le petit coq de bruyère	das Birkhuhn	le héron	der Reiher, -
• le pigeon	die Taube, n	le h. cendré ; le pique-bœuf	der Fisch-/Graureiher ; der Kuhreiher
la pigeonne ; le pigeonneau	die weibliche T. ; die junge T.	la grande aigrette ; la petite a.	der Silberreiher ; der Seidenreiher
le pigeon ramier/la palombe	die Ringel-/Wildtaube	l'huîtrier-pie <i>m</i>	der Austernfischer, -
le p. colombin ; le p. biset	die Hohltaube ; die Feldtaube	l'ibis <i>m</i>	der Ibis, se
un couple de pigeons	ein Taubenpaar, e	le marabout	der Marabu, s
la tourterelle	die Turteltaube	l'outarde <i>f</i>	die Trappe, n
la colombe ( <i>poët</i> )	die weiße Taube	le pluvier	der Regenpfeifer, -
le pigeon voyageur	die Brieftaube	la poule d'eau ; la p. sultane	das Teichhuhn ; das Purpurhuhn
le colombophile	der Briefaubenzüchter, -	le râle	die Ralle, n/das Sumpfhuhn
baguer un oiseau	einen Vogel beringen	le râle d'eau	die Wasserralle
○ oies et canards	Gänse- und Entenvögel <i>mpl</i>	le râle des genêts	der Wachtelkönig, e
• le canard	die Ente, n	la spatule	der Löffler, -
le canard mâle	der Enterich, e/der Erpel, -	le tourne-pierre	der Steinwälzer, -
la cane ; le caneton	die weibliche Ente ; die junge Ente	le vanneau (huppé)	der Kiebitz, e
le canard sauvage	die Wildente, n	○ rapaces <i>m</i> diurnes	Greifvögel/Tagraubvögel <i>mpl</i>
le canard de surface	die Schwimm-/Gründelente	• l'oiseau de proie/le rapace	der Raubvogel
le c. colvert ; le c. souchet	die Stockente ; die Löffelente	rapace	raubgierig
le canard siffleur	die Pfeifente	la proie	die Beute, n
la sarcelle d'été ; s. d'hiver	die Knäkente ; Krickente	l'aigle <i>m</i> ; l'aiglon <i>m</i>	der Adler, - ; der junge Adler
le canard plongeur	die Tauchente	l'aigle royal ; le pygargue	der Steinadler ; der Seeadler
le c. garrot ; le c. milouin	die Schellente ; die Tafelente	l'aigle botté ; le circaète	der Zergadler ; der Schlangenadler
l'eider <i>m</i> ; la macreuse noire	die Eiderente ; die Trauerente	le balbuzard/l'aigle pêcheur	der Fischadler
la macreuse brune	die Samtente	l'autour <i>m</i> (des palombes)	der Habicht, e
le tadorne	die Brandente	le busard	der Weih, e/die Weihe, n
le harle	der Säger, -	la buse (variable)	der (Mäuse)bussard, e
le harle bièvre ; le h. huppé	der Gänsehäher ; der Mittelsäger	l'épervier <i>m</i>	der Sperber, -
le grèbe	der Lappentaucher, -	le faucon	der Falke, n, n
le gr. huppé	der Haubentaucher	le f. pèlerin ; le f. crêcerelle	der Wanderfalke ; der Turmfalke
le gr. castagnoeux	der Zwergtaucher	le f. hobereau ; le gerfaut	der Baumfalke ; der Jagd-/Gerafalke
○ l'oie <i>f</i>	die Gans, "e	le milan	der Milan, e
le jars	der Gänserich, e/der Ganter, -	le milan royal	der Rote Milan/die Gabelweihe
l'oison <i>m</i>	das Gänsekücken,/das Gössel, -/ n	le vautour	der Geier, -
l'oie sauvage	die Wildgans, "e	le v. moine/cendré ; le v. fauve	der Mönchgeier ; der Gänsegeier
l'oie cendrée	die Graugans	le gypaète barbu ; le condor	Bart-/Lämmergeier ; der Kondor, e
l'oie des moissons	die Saatgans	○ rapaces <i>m</i> nocturnes	Eulen <i>fpl</i>
l'oie rieuse	die Bläsgans/Blessgans	le chat-huant/la hulotte	der Waldkauz, "e
la bernacle nonnette	die Weißwangengans	la (chouette) chevêche	der Steinkauz
		la chevêchette	der Sperlingskauz

l'effraie /	die Schleiereule, n
le harfang des neiges	die Schnee-Eule
le (hibou) grand duc	der Uhu, s
le moyen duc ; le petit duc	die Waldohreule ; die Zwergohreule
le hibou des marais	die Sumpföhreule
oiseaux <i>m</i> de mer	Seevögel <i>mpl</i>
le (grand) voilier	der Segler, -
la mouette	die Möwe, n
la m. rieuse ; la m. pygmée	die Lachmöwe ; die Zergmöwe
la m. tridactyle	die Dreizehenmöwe
le goéland argenté	die Silbermöwe
le g. brun ; le g. cendré	die Heringsmöwe ; die Sturmmöwe
le g. marin, le g. bourgmestre	die Mantelmöwe ; die Eismöwe
le labbe/le stercoraire	die Raubmöwe
le grand skua	die Große Raubmöwe
le pétrel fulmar	der Eissturm Vogel, "
le pétrel tempête	die Sturmschwalbe, n
le puffin	der Sturmtaucher, -
la sterne	die Seeschwalbe, n
l'albatros <i>m</i>	der Albatros, se
le cormoran	der Kormoran, e/die Scharbe, n
le fou de Bassan	der Baßtölpel, -
le pélican	der Pelikan, e
le plongeon	der Seetaucher, -
le pl. lumme ; le pl. imbrin	der Prachttaucher ; der Eistaucher
le petit pingouin	der Tordalk, s/en, e/en
le manchot	der Pinguin, e
le guillemot de Troïl	die Trottellumme, n
le macareux moine	der Papageitaucher, -
oiseaux coureurs	Laufvögel <i>mpl</i>
l'autruche <i>f</i>	der Strauß, e
le cagou	der Kagu, s
le casoar	der Kasuar, e
l'émeu <i>m</i>	der Emu, s
le kiwi	der Kiwi, s
le nandou	der Nandu, s

sich mit jdm zanken	sich mit fremden Federn schmücken
avoir une prise de bec avec qn (fam)	se parer des plumes du paon
Er ist kein großes Licht. (fam)	Ce n'est pas un aigle.
eine Vogel-Strauß-Politik betreiben, ie, ie	pratiquer la politique de l'autruche

## les mammifères

• le mammifère	das Säugetier, e
l'animal <i>m</i> , la bête	das Tier, e
la mamelle	die Zitze, n
allaiter	säugen
téter	saugen, o, o
le quadrupède ; le bipède	der Vierfüßer ; der Zweifüßer, -
quadrupède ; bipède	vierfüßig ; zweifüßig
la robe, le pelage	das Fell, e
le carnivore	der Fleischfresser, -
carnivore ; herbivore	Fleisch fressend ; Gras fressend
insectivore ; omnivore	Insekten fressend ; alles fressend
• les animaux <i>m</i> domestiques	die Haustiere
le (médecin) vétérinaire	der Tierarzt, "e
la clinique vétérinaire	die Tierklinik, en
apprivoiser	zähmen
la domestication	die Domestikation
• le chien	der Hund, e
la chienne ; le chiot	die Hündin, nen ; der Welpe, n, n
le toutou ( <i>voc enf</i> )	der Wauwau, s ( <i>voc enf</i> )
la race canine	die Hunderasse, n
le museau	die Schnauze, n
la truffe	die Hundenase, n
flairer ; le flair	wittern ; der Spürsinn
la gueule	das Maul, "er
les babines <i>f</i>	die Lefzen <i>fpl</i>
la canine ; le croc	der Eckzahn ; der Fangzahn, "e
les (dents) carnassières <i>f</i>	die Reißzähne <i>mpl</i>
montrer les crocs	die Zähne fletschen
mordre ; la morsure	beißen, i, i ; der Biss, e
Attention, chien méchant !	Vorsicht, bissiger Hund !
furieux ; agressif	wütend ; angriffslustig
abooyer ; les aboiements <i>m</i>	bellen ; das Gebell
japper ; les jappements <i>m</i>	kläffen ; das Gekläff
grogner ; gémir	knurren ; winseln
le poitrail	die Brust
le garrot	der Widerrist
la patte	die Pfote, n
le membre antérieur	der Vorderlauf, "e
le membre postérieur	der Hinterlauf
à poils courts, longs, drus	kurz-, lang-, drahthaarig
la queue	der Schwanz, "e
frétilier de la queue/remuer la queue	mit dem Schwanz wedeln
couper/raccourcir la queue	den Schwanz stutzen/kupieren
oreilles pendantes	Schlappohren
oreilles plantées droites	stehende Ohren
• le chien de race	der Rassehund
le pedigree d'un chien	der Stammbaum eines Hundes
le basset	der Basset, s
le (chien de) berger	der Schäferhund
le berger allemand	der deutsche Schäferhund

einen Vogel haben (fam)	avoir un grain (fam)
flügge werden*	voler de ses propres ailes (fig)
Süßholz raspeln	roucouler (faire le joli cœur auprès des femmes)
ein Liebespärchen	des tourtereaux <i>m</i> (fam) (un couple d'amoureux)
Nachtigall, ich hör dir trapsen ! (fam)	Je vous/te vois venir avec vos/tes gros sabots.
wie ein Rohrspatz schimpfen	jurer comme un charretier
Eulen nach Athen tragen, u, a, ä	porter de l'eau à la rivière
eine Gänsehaut bekommen, a, o	avoir la chair de poule
im Gänsemarsch gehen*, i, a	marcher à la queue leu leu/en file indienne
klatschen/tratschen (fam)	cancaner/faire des cancans (colporter des ragots)
Krähenfüße an den Augen haben (fam)	avoir des pattes(-)d'oiseau

le bouledogue	die Bulldogge, n	die Hundepflege
le (chien de) bouvier	der Hirtenhund	die Tollwut ; tollwütig
le braque	der Bracke, n, n/die Bracke, n	die Staupe
le caniche	der Pudel, -	die Katze, n
le carlin	der Mops, "e	der Kater, -
le chien-loup	der Wolfshund	der kastrierte Kater
le cocker	der Cocker Spaniel, -	die junge Katze
le dogue	die Dogge, n	die Miezkatze (voc enf)
l'épagneul m	der Spaniel	miauen ; schnurren ; fauchen
le petit épagneul allemand	der Wachtel-/Hühnerhund	die Schnurrhaare npl
la levrette	die Windhündin, nen	die Kralle, n ; zurückziehbar
le lévrier	der Windhund/das Windspiel, e	kratzen
le lévrier afghan/l'afghan m	das Afghanerwindspiel/ der Afghane, n	Milch schlecken
le pékinois	der Pekinese, n, n	einen Buckel machen
le saint-bernard	der Bernhardiner, -	die (europäische) Hauskatze
le spitz/le loulou	der Spitz, e	die Angorakatze ; die Kartäuserkatze
le teckel	der Dackel, -/Dachshund/Teckel, -	die Perserkatze ; die Siamkatze
le terre-neuve	der Neufundländer, -	die verwilderte Katze
le bâtarde/le corniaud/le chien croisé/mâtiné	der Bastardhund	eine K. unbestimmter Rasse
le cabot/clebs/clébard (pop)	der Kötter, - (péj)	die Kurzhaarkatze
le roquet	der Kläffer, - (péj)	die Langhaarkatze
l'élevage m de chiens	die Hundezucht	die Zuchttiere npl
le chenil	der Hundezwinger, -	das Pferd, e
la niche	die Hundehütte, n	der Hengst, e
dresser un chien	einen Hund ab~richten/dressieren	die Stute, n ; die Zuchtstute
dressé à rapporter le gibier	auf das Apportieren abgerichtet	das Fohlen, -/das Füllen, - ; das Stutenfohlen
le dresseur	der Abrichter/der Dresseur, e	der Wallach, e (kastriert)
le dressage	die Dressur	das Vollblut ; das Halbblut
obéir à son maître	seinem Herrn gehorchen	das Zugpferd
obéir à la voix	auf die Stimme hören	das Pony, s
Au pied ! ; Assis !	(Bei) Fuß ! ; Sitz !	das Ross, e (poét)
Couché ! /Terre ! /À ta place !	Platz !	der Gaul, "e
Cherche ! ; Apporte !	Such (verloren) ! ; Apport ! /Bring her !	die Nüster, n
(Donne) la patte !	(Gib) die Pfote !	der Pferdekamm
Attaque !	Fass !	die Mähne, n
faire le beau	Männchen machen	der Widerrist
le chien d'aveugle	der Blindenhund	die Kruppe, n
le chien de chasse	der Jagdhund	die Weiche, n/die Flanke
le chien de compagnie	der Begleithund	das Vorder-, Hinterbein, e
le chien-guide	der Führerhund	der Unterschenkel, - , die Hosen (pl)
le ch. policier ; le limier	der Polizeihund ; der Spürhund	das Sprunggelenk
le ch. de garde	der Wachhund	der Huf, e
le ch. de défense	der Schutzhund	das Haar, e ; das Rosshaar
un molosse	ein sehr großer Wachhund	der Schweif, e
le petit chien d'agrément	der Schoßhund	das Fell, e
le collier	das Halsband, "e	der Fuchs, "e
la muselière	der Maulkorb, "e	der Braune (adj) ; der Schimmel, -
museler un chien	einem Hund einen Maulkorb an~legen	der Apfelschimmel
la laisse	die Hundeleine, n	der Rappe, n, n
tenir un chien en laisse	einen Hund an der Leine führen	rassig
sortir le chien	den Hund aus~führen, mit dem Hund Gassi gehen (fam)	(un)gezähmt ; unzähmbar
promener le chien	den Hund spazieren führen	fromm
les crottes f de chien	der Hundekot	bockig/störrisch
s'échapper	entlaufen*, ie, au, äu	feurig ; dämpfig
sans maître ; perdu	herrenlos ; verirrt	scheu ; widerspenstig
un chien errant	ein streunender Hund	sich bäumen
le tatouage	die Tätowierung, en	durch~gehen*, i, a
tatouer	tatauieren/tätowieren	schnauben
le propriétaire d'un chien	der Hundehalter, -	wiehern ; das Wiehern mit den Hufen stampfen

<b>ruer</b>	aus-schlagen, u, a, ä der Esel, -
○ l'âne <i>m</i> / le baudet ( <i>fam</i> )	schreien, ie, ie ; iahen der Zuchtesel
braire ; pousser des hi-hans	die Eselin, nen ; der junge Esel
l'âne étalon / le baudet	das Maultier, e
l'ânesse <i>f</i> ; l'ânon <i>m</i>	der Maulsel
le mulet ( <i>le grand mulet</i> )	das weibliche Maultier
le bardot / bardeau ( <i>le petit m.</i> )	das Lasttier, e
la mule	die Rinder <i>npl</i>
la bête de somme	der Wiederkäuer, - ; wieder-käuen
• les bovins <i>m</i> , les bovidés	das Rind, er
le ruminant ; ruminer	der Ochse, n
le bœuf ( <i>t gén</i> )	der Stier, e / der Bulle, n, n
le bœuf ( <i>mâle castré</i> )	der junge Stier
le taureau	mit den Hörnern stoßen, ie, o, ö
le taurillon	das Kalb, "er ; die Färse, n
donner des coups de corne	die Kuh, "e ; die Milchkuh
le veau ; la génisse	das Euter, - ; die Zitze, n
la vache ; la vache laitière	muhen, brüllen
le pis / la mamelle ; le trayon	die Herde, n
beugler, mugir	der Kuhladen, -
le troupeau	das Schwein, e
la bouse de vache	der Eber, - ; die Sau, "e / en
○ le porc, le cochon	das Ferkel, -
le verrat ; la truie	der Schweinerüssel, - ; grunzen
le porcelet / le goret	die Borste, n
le groin ; grogner	der Ringelschwanz, "e
la soie ( <i>le poil</i> )	das Schaf, e ; das Mutterschaf
la queue en tire-bouchon	der Schafbock, "e / der Widder, -
○ le mouton ( <i>t gén</i> ) ; la brebis	der Hammel, - / -
le bêlier	das Lamm, "er ; das Mutterlamm
le mouton ( <i>castré</i> )	blöken ; das Blöken
l'agneau <i>m</i> ; l'agneau de lait	das Vlies, e
bêler ; le bêlement	scheren, o, o ; die Schafschur, en
la toison	das Wollschaf ; Merinoschaf
tondre ; la tonte	die Schurwolle
le mouton à laine ; m. mérinos	die Ziege, n
la laine vierge	der Ziegenbock, "e
○ la chèvre / la bique ( <i>tte</i> ) ( <i>fam</i> )	das Zicklein, - / das Kitz, e
le bouc	die Kitze, n
le chevreau / le cabri	meckern (Ziege)
la chevrette	
bêler	

sich ab-rackern ( <i>fam</i> )	
se donner un mal de chien	
wie Hund und Katze miteinander sein	
s'entendre comme chien et chat	
Schlafende Hunde soll man nicht wecken.	
Il ne faut pas réveiller un chat qui dort.	
wie die Katze um den heißen Brei (herum-)gehen*, i, a	
tourner autour du pot	
Die Straße ist menschenleer.	
Il n'y a pas un chat dans la rue.	
das Kind beim rechten Namen nennen, a, a	
appeler un chat un chat	
das Rätseln auf-geben, a, e, i	
donner sa langue au chat ( <i>fam</i> )	
einen Frosch im Hals haben	
avoir un chat dans la gorge	

Es ist nur ein Katzensprung.	
C'est à deux pas.	
Wichtigeres zu tun haben	
avoir d'autres chats à fouetter	
einen Kater haben ( <i>fam</i> )	
avoir mal aux cheveux ( <i>fam</i> )	
"Das also war des Pudels Kern" (Goethe : Faust)	
"C'était donc cela le fin mot de l'affaire !"	
Einem geschenkten Gaul schaut man nicht ins Maul.	
À cheval donné, ne regarde pas les dents.	
den Stier bei den Hörnern fassen	
saisir le taureau par les cornes	
Hungerjahre	
des années de vaches maigres	
Was für ein Biest ! ( <i>fam</i> )	
Quelle (peau de) vache ! Quelle rosse ! ( <i>fam</i> )	
eine (hin)gepuschte Arbeit	
un travail cochonné ( <i>fam</i> )	
der Sündenbock	
le bouc émissaire	
ein räudiges Schaf	
une brebis galeuse	
(Kommen wir wieder) zur Sache !	
Revenons à nos moutons.	
So ein Schaf ! ( <i>fam</i> )	
Quel idiot ! ( <i>fam</i> )	

### mammifères sauvages

• le mammifère sauvage	das wild lebende Säugetier, e
○ les ongulés <i>m</i>	die Huftiere <i>npl</i>
le cerf ( <i>t gén</i> )	der Hirsch, e
le cerf (commun)	der Rot-/Edelhirsch
les bois <i>m</i> / la ramure	das Geweih, e
la dague ; le daguet	der Spieß, e ; der Spießbock, "e
la corne	das Horn, "er
à corne(s) / cornu ; corné	gehörnt ; horn(art)ig
bramer ; le brame(ment)	röhren/schreien ; das Röhren
paître <i>itr</i> / pâtrer ( <i>cerf, biche</i> )	äsen <i>tr</i>
la biche	die Hirschkuh, "e
le faon	das Hirschkalb, "er
le sanglier	das Wildschwein, e
le sanglier mâle	der Keiler, - / der Eber, -
un solitaire ( <i>vieux sanglier</i> )	ein alter Keiler
la laie	die Wildsau, "e / en / die Bache, n
le marcassin	der Frischling, e
la hure	der (Wild)schweinskopf, "e
la défense (du sanglier)	der Hauer, -
la compagnie / la harde	das Rudel, -
la bauge	die Suhle, n
se vautrer dans la bauge	sich suhlen
○ l'antilope <i>f</i>	die Antilope, n
le bison ; le bison d'Amérique	der Wisent, e ; der Bison, s
le bœuf musqué	der Moschusochse, n, n
le musc ( <i>substance odorante</i> )	der Moschus
le bouquetin	der Steinbock, "e
le buffle	der Büffel, -
le chameau ; la chamelle	das Kamel, e ; die Kamelstute, n
le dromadaire	das Dromedar, e

la bosse ; à une bosse	der Höcker, - ; einhöckerig
le chamelier ; la caravane	der Kameltreiber, - ; die Karawane, n
le chamois, l'isard/izard m	die Gämse, n
le chevreuil	das Reh, e
le daim	der Damhirsch, e
l'élan m	der Elch, e
la gazelle	die Gazelle, n
la girafe	die Giraffe, n
le lama	das Lama, s
le mouflon	der Mufflon, s/das Wildschaf, e
l'okapi m	das Okapi, s
le renne/le caribou	das Rentier, e/Ren, e/s
le tapir	der Tapir, e
le zébu	der/das Zebu, s/ der Buckelochse, n, n
le zèbre	das Zebra, s
o le pachyderme	der Dickhäuter, -
l'éléphant m	der Elefant, en, en
l'éléphante f	die Elefantenkuh, "e
l'éléphanteau m	der junge Elefant
la trompe	der Rüssel, -
la défense ; l'ivoire m	der Stoßzahn, "e ; das Elfenbein
barrir ; les barrissements m	trompeten ; das Trompeten
le cornac	der Elefantenführer, -
l'hippopotame m	das Nil-/Flusspferd, e
le rhinocéros	das Nashorn, "er
carnassiers m, carnivores m	Raubtiere <i>npl</i>
le chacal	der Schakal, e
le coyote	der Kojote, n, n/der Präriewolf, "e
le fennec	der Fennek, s/ e/ der Wüstenfuchs, "e
le glouton	der Vielfraß, e
le loup	der Wolf, "e
la louve ; le louveteau	die Wölfin, nen ; das Wölchen, -
hurler ; les hurlements m	heulen ; das Heulen
le renard (commun)	der (Rot)fuchs, "e
le renard polaire/l'isatis m	der Eisfuchs
la tanière du renard	der Fuchsbau, e
l'ours (brun)	der (Braun)bär, en, en
l'ourse f ; l'ourson m	die Bärin, nen ; der junge Bär
l'ours blanc	der Eisbär
le grizzli	der Grislibär/Grizzlybär
grogner	brummen
le panda	der Panda, s
le raton laveur	der Waschbär
grands félin, fauves m	Großkatzen <i>fpl</i>
la gueule	der Rachen, -
la patte ; les griffes f	die Tatze, n ; die Pranke, n
le coup de griffe	der Prankenbieb, e
feuler ; rugir	fauchen ; brüllen
épier, guetter tr	lauern (auf+A)
bondir sur	springen*, a, u, auf+A
se jeter sur	sich stürzen auf+A
dépecer, déchirer	zerreißen, i, i
le repaire, la tanière	die Höhle, n
o le chat forestier/sauvage	die Wildkatze, n
le guépard	der Gepard, e
l'hyène f	die Hyäne, n
le jaguar	der Jaguar, e
le lion	der Löwe, n, n
la crinière	die Mähne, n
la lionne ; le lionceau	die Löwin, nen ; der junge Löwe
le lynx, le loup-cervier	der Luchs, e
	l'ocelot m
	la panthère/le léopard
	le puma
	le tigre
• animaux m à fourrure	
	la fourrure
	le pelage/la peau
	rayé, zébré ; tigré
	tacheté
	épais, fourni
	doux comme la soie ; soyeux
	la belette
	le blaireau
	la fouine
	le furet
	l'hermine f
	la loutre
	la loutre de mer
	la mart(r)e
	la mouf(f)ette
	le sconse/le skuns (fourrure)
	le putois
	le raton laveur
	le vison ; le vison d'Amérique
	la zibeline
o mammifères m insectivores	
	la chauve-souris
	la pipistrelle
	l'oreillard m
	le grand murin
	la noctule ; le vampire
	le hérisson
	la musaraigne
	le pangolin
	le tamanoir/le grand fourmilier
	le tatou
	la taupe
	la taupinière
	creuser, fouiller la terre
	l'animal fouisseur
	le paresseux ( <i>un phytophage</i> )
• rongeurs m	
	ronger tr, grignoter tr
	le campagnol des champs
	le castor
	la civette
	le cochon d'Inde/le cobaye
	l'écureuil m
	l'éc. volant/le polatouche
	le petit-gris ; le vair ( <i>fourrure</i> )
	la genette
	la gerboise
	le hamster doré
	le lapin de garenne
	le lapin (fourrure)
	le lapin mâle ; le lièvre mâle
	la lapine
	le lapereau
	le terrier
	la galerie
	la chambre
	die Pardelkatze
	der Panther/Panter, -/ der Leopard, en, en
	der Puma, s
	der Tiger, -
	Pelztiere <i>npl</i>
	der Pelz, e
	das Fell, e
	gestreift ; getigert
	gefleckt/gesprenkelt
	dichtbehaart
	seidenweich ; seidig
	das Mauswiesel, -/das Kleine Wiesel
	der Dachs, e
	der Stein-/Hausmarder
	das Frettchen, -
	das Große Wiesel, -/das Hermelin, e
	der (Fisch)otter, -
	der See-/Meerotter
	der Edel-/Baummarder, -
	das Stinktier, e/der Skunk, e/s
	der Skunk(s) <i>mpl</i>
	der Iltis, se/der Ratz, e
	der Waschbär, en, en
	der Nerz, e ; der Mink, e
	der Zobel, -
	Insektenfresser <i>mpl</i>
	die Fledermaus, "e
	die Zwergfledermaus
	das braune Langohr, en
	das Großmausohr
	der Abendsegler, - ; der Vampir, e
	der Igel, -
	die Spitzmaus, "e
	das Schuppentier, e
	der Ameisenbär, en, en
	das Gürteltier, e
	der Maulwurf, "e
	der Maulwurfhügel, -
	in der Erde wühlen
	das Wühltier, e
	das Faultier ( <i>ein Blattfresser</i> )
	Nagetiere <i>npl</i>
	nagen an+D
	die Feldmaus, "e
	der Biber, -
	die Zibetkatze, n
	das Meerschweinchen, -
	das Eichhörnchen, -
	das Flughörnchen
	das Feh, e
	die Ginsterkatze, n
	die Springmaus, "e
	der Goldhamster, -
	das Wildkaninchen, -
	das Kanin(chenfell), e
	der Rammler, -
	die Häsir, nen
	das junge Kaninchen, -
	der Bau, e
	die Röhre, n
	der Kessel, -/die Kammer, n

le lemming	der Lemming, e
le lièvre	der (Feld)hase, n, n
la hase ; le levraut	die Häsin, nen ; der junge Hase
l'oreille f	der Löffel, -
la patte	der Lauf, "e
la queue	die Blume, n
le lièvre variable	der Schneehase, n, n
le gîte ; gîter	das Lager, -/die Grube, n ; lagern
le loir gris	der Siebenschläfer, -
le léroït	der Gartenschläfer
la mangouste	die Manguste, n
la marmotte	das Murmeltier, e
le mulot gris ; le m. rayé	die Waldmaus ; die Brandmaus, "e
le muscardin	die Haselmaus
le porc-épic	das Stachelschwein, e
le ragondin/le myocastor	die Biberratte, n/die Nutria, s
le rat (noir)	die (Haus)ratte, n
le rat d'égout/le surmulot	die Wanderratte
le rat d'eau	die Wasserratte/die Schermaus, "e
le rat musqué/l'onatra m	die Bisamratte, n
la souris (grise)	die (Haus)maus
la souris des moissons	die Zwerghausmaus
marsupiaux m	Beuteltiere <i>npl</i>
le kangourou	das Känguru
le koala	der Koala, s/der Beutelbär, en, en
l'opossum m	das Opossum, s
la sarigue	die Beutelratte, n
primates m	Herrentiere <i>mpl</i>
le singe	der Affe, n, n
le s. femelle, la guenon	die Äffin, nen
l'aoulate m/le singe hurleur	der Brüll-/Heulaffe
l'atèle m/le singe araignée	der Spinnen-/Klammeraffe
le babouin	der Pavian, e
le capucin	der Kapuzineraffe
le chimpanzé	der Schimpanse, n, n
le gibbon	der Gibbon, s
le gorille	der Gorilla, s
le macaque	der Makak, en
l'orang-outan m	der Orang-Utan, s
le ouistiti	das Pinseläffchen, -
les animaux m arboricoles	die Baum bewohnenden Tiere <i>npl</i>
les mammifères marins	die Meeressäugetiere
le céétacé, la baleine (t gén)	der Wal, e, der Walfisch, e ( <i>abus</i> )
le bélouga/la baleine blanche	der Weiwal
le cachalot	der Pottwal
le dauphin (commun)	der (Gemeine) Delphin/Delfin, e
le grand dauphin/le dauphin à bec court	der Große Tümmler, -
le marsouin	der Braunfisch, e/der Schweinswal/ der Kleine Tümmler
le narval	der Narwal, e
l'orque m/f/l'épaulard m	der Schwertwal/der Mordwal
le fanon ; l'aileron dorsal	die Barte, n ; die Finne, n
la baleine boréale ( <i>bal. franche</i> )	der Grönlandwal ( <i>Glattwal</i> )
la jubarte/la baleine à bosse/ le/mégaptère	der Buckelwal
le rorqual bleu/la bal. bleue	der Blauwal
le rorqual commun	der Finnwal
le phoque ( <i>un pinnipède</i> )	die Robbe, n ( <i>ein Flossenfüßler</i> )
le ph. commun/le veau marin	der Seehund, e/das Seekalb, "er
le ph. moine ; le ph. gris	die Mönchrobbe ; die Kegelrobbe
le ph. annelé	die Ringelrobbe
l'éléphant m de mer	der Seelefant, en, en

le morse	das Walross, e
l'otarie f/le phoque à oreilles	die Ohrenrobbe
le lion marin	der Seelöwe, n, n
l'ours m de mer	der Seebär, en, en/die Bärenrobbe

So ein Kamel ! (fam)	
Quel imbécile !! quel idiot ! (fam)	
als Versuchskaninchen missbraucht werden	
servir de cobaye	
ein Angsthase sein	
être peureux comme un lièvre/ être une poule mouillée	
bekannt wie ein bunter Hund	
connu comme le loup blanc	
sich in die Höhle des Löwen begeben, a, e, i	
se jeter dans la gueule du loup	
Wenn man vom Wolf spricht, ist er nicht weit.	
Quand on parle du loup, on en voit la queue.	
sich den Löwenanteil sichern	
s'adjuger la part du lion	
wie ein Ratz/Dachs schlafen, ie, a, ä	
dormir comme un loir	
ein ungeselliger Mensch ; ein ungehobelter Mensch	
un ours ; un ours mal léché	
jdn (nach-)äffen	
singer qn	
Faxen machen	
faire le singe/ faire des singeries	

## 2. LA BOTANIQUE

### le règne végétal

la botanique	die Botanik/die Pflanzenlehre
le botaniste	der Botaniker, -
le jardin des plantes	der botanische Garten, "
le règne végétal	das Pflanzenreich
la classification végétale	die Pflanzensystematik
l'embranchement m	die Abteilung, en
l'ordre m	die Ordnung, en
la famille ; le genre	die Familie, n ; die Gattung, en
l'espèce f, l'essence f (arbres)	die Art, en
la variété	die Abart, en/die Varietät, en
une espèce naturalisée	eine eingebürgerte Art
les cryptogames m	die Sporenpflanzen <i>fpl</i>
les thallophytes f	die Lagerpflanzen
les bryophytes	die Bryophyten <i>fpl</i>
les ptéridophytes/ les cryptogames	die Pteridophyten/ die Gefäßsporenpflanzen
vasculaires	die Samenpflanzen
les phanérogames	die Nacktsamer <i>mpl</i>
les gymnospermes f	die Bedecktsamer
les angiospermes	die zweikeimblättrigen Pflanzen
les dicotylédones f	die einkeimblättrigen Pflanzen
les monocotylédones	die Pflanzenwelt
la flore	die Vegetation, en/ der Pflanzenwuchs
la végétation	üppig ; arm
luxuriant ; pauvre, maigre	

## la plante

- la plante, le végétal
- monoïque ; dioïque
- annuel ; bisannuel
- vivace, pluriannuel
- la plante herbacée vivace
- la plante aquatique
- la plante carnivore
- la pl. épiphyte/l'épiphyte m
- la racine ; la r. principale ; la r. adventive
- la racine pivotante/le pivot
- la radicelle
- le poil absorbant
- la coiffe
- la racine tubéreuse
- prendre racine
- avoir ses racines (dans)
- solidement enraciné
- la tige (avec feuilles et fleurs)
- sortir de terre
- laousse
- le drageon
- la tige (plante herbacée)
- une plante acaule
- le rhizome
- le bulbe, l'oignon m
- le tubercule
- la plante grimpante
- la plante sarmenteuse
- la vrille
- la liane
- le crampon
- la racine aérienne
- la plante volubile
- la plante rampante
- le stolon, le coulant
- l'épine f, le piquant
- l'aiguillon m, le piquant
- épineux, piquant
- le bourgeon (foliaire)
- b. terminal ; b. axillaire
- le bouton, le bourgeon floral
- l'œil, le bourgeon naissant
- bourgeonner *itr*
- le nœud ; l'entre-nœud m
- la feuille
- opposé ; alterne
- composé ; simple
- denté ; crénélée
- lobé ; trilobé
- palmé ; trifolié
- sagitté, lancéolé
- le pétiole, la queue
- pédunculé ; sessile
- la stipule
- le limbe
- la nervure
- la fleur
- une tige à fleur solitaire
- le pédoncule

- die Pflanze, n, das Gewächs, e
- einhäusig ; zweihäusig
- einjährig ; zweijährig
- mehrjährig
- die Staude, n
- die Wasserpflanze
- die Fleisch fressende Pflanze
- der Epiphyt, en, en
- die Wurzel, n ; die Hauptwurzel ; die Adventivwurzel
- die Pfahlwurzel
- das Würzelchen, -
- das Wurzelhaar, e
- die Wurzelhaube, n
- die Wurzelknolle, n
- Wurzeln schlagen, u, a, ä
- wurzeln (in+D)
- fest verwurzelt
- die Sprossachse, n
- sprießen\*, o, o
- der Spross, e, der Trieb, e
- der Wurzelspross/ der Wurzelschössling, e
- der Stängel, -, der Stiel, e
- eine stängellose Pflanze
- der Wurzelstock, "e
- die Zwiebel, n
- die Sprossknolle, n
- die Kletterpflanze
- die Rankenpflanze
- die Ranke, n
- die Liane, n
- die Haftwurzel, n
- die Luftwurzel
- die Windepfanze
- die Kriechpflanze
- der Ausläufer, -
- der Dorn, en/"er
- der Stachel, n
- dornig, stachelig
- die (Blatt)knospe, n
- Endknospe ; Achselknospe
- die (Blüten)knospe
- das Auge, n, der Knospenansatz, "e
- Knospen treiben, ie, ie
- der Knoten, - ; das Internodium, ien
- das Blatt, "er
- gegenständig ; wechselständig
- zusammengesetzt ; einfach
- gesägt ; gekerbt
- gelappt ; dreilappig
- gefingert ; dreiblättrig
- pfeilförmig
- der Blattstiel, e, der Blattstängel, -
- gestielt ; ungestielt
- das Nebenblatt
- die Spreite, n
- die (Blatt)rippe, n, die (Blatt)ader, n
- die Blume, n/die Blüte, n
- ein einblütiger Stängel
- die Blütenachse, n

- l'inflorescence f
- la grappe
- l'ombelle f
- la cyme bipare
- le corymbe
- le capitule
- l'épi m ; l'épillet m
- le chaton
- le calice ; le sépale
- la spathe
- le spadice
- la panicule ; paniculé
- la corolle
- le pétaile
- le carpelle
- la bractée
- l'étamine f
- le filet
- l'anthère f
- le pollen
- le pistil
- l'ovaire m
- le style
- le stigmate
- la floraison
- fleurir
- l'éclosion f
- éclater, éclore
- s'épanouir
- L'arbre va fleurir.
- être (tout) en fleur(s)
- un arbre couvert de fleurs
- un rameau en fleur
- une prairie fleurie
- à fleurs, fleuri (papier, tissu)
- à grandes fleurs ; à fl. rouges
- florifère ; multiflore
- le parfum
- dégager/exhaler un parfum
- parfumé ; odor(ifér)ant
- Cette rose embaume.
- Le jardin embaume le lilas.
- la graine
- le cotylédon
- le germe
- la germination ; germer
- la plantule
- le fruit (*l gén*)
- le péricarpe
- la peau
- l'endocarpe m
- le pédoncule, la queue
- le fruit charnu
- la chair, la pulpe
- la baie
- le pépin
- sans pépins
- la drupe, le fruit à noyau
- le noyau
- l'amande f
- le fruit sec
- le fruit déhiscent
- der Blütenstand, "e
- die Traube, n
- die Dolde, n
- die Trugdolde
- die Doldentraube, n
- das Körbchen, -, das Köpfchen, -
- die Ähre, n ; das Ährchen, -
- das Kätzchen, -
- der Kelch, e ; das Kelchblatt, "er
- die Scheide, n
- der Blütenkolben, -
- die Rispe, n ; rispenförmig
- die Blumenkrone, n
- das Blütenblatt, "er
- das Fruchtblatt
- die Braktee, n
- das Staubblatt, "er
- der Staubfaden, "
- der Staubbeutel, -
- der Blütenstaub/der Pollen, -
- der Stempel, -
- der Fruchtknoten, -
- der Griffel, -
- die Narbe, n
- die Blütezeit, das Blühen
- blühen
- das Aufblühen
- auf-springen\*, a, u
- auf-blühen\*
- Der Baum steht vor der Blüte.
- in (voller) Blüte stehen, a, a
- ein Baum voller Blüten
- ein Blütenzweig
- eine blumige Wiese
- geblümt
- großblütig ; rotblütig
- blütentragend ; vielblütig
- der Duft, "e
- einen Duft aus-strömen
- duftend ; wohlriechend
- Diese Rose duftet.
- Der Garten duftet nach Flieder.
- der Samen, -
- das Keimblatt, "er
- der Keim, e
- die Keimung, en; keimen
- der Keimling, e
- die Frucht, "e
- die Fruchtwand, "e
- die Schale, n
- das Endokarp, e
- der Stiel, e
- die fleischige Frucht
- das Fruchtfleisch
- die Beere, n
- der Kern, e
- kernlos
- die Steinfrucht
- der Stein, e, der Kern
- die Nuss, "e
- die Trockenfrucht
- die Öffnungsfrucht, die Springfrucht

le follicule	die Balgfrucht	l'arbuste <i>m</i>	der kleine Strauch, das Bäumchen, -
la gousse	die Hüse, <i>n</i>	le sous-arbrisseau	der Halbstrauch
la silique	die Schote, <i>n</i>	la couronne	die (Baum)krone, <i>n</i>
la capsule	die Kapsel, <i>n</i>	la cime	der Wipfel, -
le fruit indéhiscent	die Schließfrucht	o la branche (maîtresse)	der Ast, "e
l'akène <i>m</i>	der Samenkern, <i>e</i>	le branchage, la ramure	das Geäst/das Astwerk
la samare ( <i>akène ailé</i> )	die Flügelfrucht	la branche	der Zweig, <i>e</i>
le fruit composé	die Sammelfrucht	le rameau	der kleine Zweig
le faux fruit	die Scheinfreucht	la ramification	die Verästelung, en,
o la maturation	das Reifen	se ramifier	die Verzweigung, en
la maturité	die Reife	la jeune branche, la ramille	sich verzweigen
mûrir	reif werden, (aus-)reifen*	le port	das Reis, <i>er</i>
mûr ; pas mûr, vert	reif; unreif	o le tronc, le fût	der Wuchs
trop mûr, blet	überreif	l'écorce <i>f</i>	der Stamm, "e
tavelé	fleckig	le liège	die Rinde, <i>n</i> , die Borke, <i>n</i>
fruité	fruchtig	les lenticelles <i>f</i>	der Kork, <i>e</i>
fondant ; juteux	schmelzend; saftig	le liber	die Lentizellen <i>fpl</i>
aqueux	wässrig	o le bois	der Bast, <i>e</i>
farineux	mehlig	le cambium	das Holz, "er
à peau épaisse ; à peau mince	dickschalig; dünnchalig	l'aubier <i>m</i>	das Kambium, <i>ien</i>
o la sève	der Saft, "e	le bois de cœur	der Splint, <i>e</i> /das Splintholz
la sève brute	der Rohsaft	la moelle	das Kernholz
la sève élaborée	der aufbereitete Saft	le rayon médullaire	das Mark
la photosynthèse	die Photosynthese	le vaisseau médullaire	der Markstrahl, en
la chlorophylle	das Blattgrün/das Chlorophyll	le cerne annuel	die Markröhre, <i>n</i>
o la croissance	das Wachstum	ligneux	der Jahresring, <i>e</i>
pousser	wachsen*, <i>u, a, ä</i>	la signification	holzig, Holz-
pousser vite ; monter en graine	(auf-)schießen*, <i>o, o</i>	se lignifier	die Verholzung
pousser bien, venir bien	gut gedeihen*, <i>ie, ie</i>	o les feuillus <i>m</i>	sich verholzen
proliférer	wuchern*	le feuillage	die Laubbäume <i>mpl</i>
défleurir ; la défloraison	verblühen*; das Verblühen	sempervirent/à feuillage persistant	das Laub(werk)
se faner	verwelken*	caducifolié/à feuillage caduc	immergrün
se dessécher	vertrocknen*, verdorren*	à la chute des feuilles	sommergrün/mit jährlichem Laubfall
dépéris	verkümmern*	les feuilles mortes	mit dem Laubfall
s'étioler	etiolieren*, vergeilen*	l'arbre dépouillé, dénudé	die dünnen Blätter <i>npl</i>
crever	ein~gehen, <i>i, a*</i>	o les conifères <i>m</i>	der kahle Baum
o la reproduction (végétale)	die Fortpflanzung (der Pflanzen)	l'aiguille <i>f</i>	die Nadelbäume, die Nadelhölzer <i>npl</i>
se multiplier	sich vermehren	le cône; la pomme de pin	die Nadel, <i>n</i>
la gemmation	die Knospung	à cônes pendants	der Zapfen; der Kiefernzapfen, -
la pollinisation directe	die Selbstbestäubung, en	à cônes dressés	mit hängenden Zapfen
la p. indirecte/croisée	die Fremdbestäubung	l'écailler <i>f</i>	mit aufrechtstehenden Zapfen
la fécondation	die Befruchtung, en	la résine ; résineux	die Schuppe, <i>n</i>
fécond ; stérile	fruchtbar; unfruchtbar	o la forêt, le bois	das Harz, <i>e</i> ; harzig
la fructification	die Fruchtentwicklung	la forêt à essences mixtes	der Wald, "er
fructifier <i>ii</i> ; porter des fruits	Früchte tragen, <i>u, a, ä</i>	la forêt vierge ; la jungle	der Mischwald
o la plante parasite	die Schmarotzerpflanze, <i>n</i>	l'arbre forestier	der Urwald; der Dschungel, -
le mildiou	der Falsche Mehltau	le petit bois, le bosquet	der Waldbaum, "e
l'oïdium <i>m</i> , le blanc	der Echte Mehltau	la futaie ; le taillis	das Gehölz, <i>e</i>
la rouille	der Brand/die Brandkrankheit	le taillis sous futaie	der Hochwald; der Niederwald
le claviceps	der Mutterkornpilz, <i>e</i>	le sous-bois	der Mittelwald
l'ergot <i>m</i> du seigle	das Mutterkorn, "er	le fourré, le hallier	das Unterholz
la cuscute du lin	die Flachsseide	les broussailles <i>f</i>	das Dickicht, <i>e</i>
le mélampyre des champs	der Ackerwachtelweizen	la clairière, la trouée	das Gestrüpp, <i>e</i>
l'orobanche <i>f</i>	die Sommerwurz, <i>en</i> /der Würger, -	la lisière/l'orée <i>f</i> du bois	die Lichtung, <i>en</i>
la lathrée écailluse	die Schuppenwurz, <i>en</i>	le bouquet d'arbres, le bosquet	der Waldrand, "er
 <b><i>l'arbre</i></b>			
la plante ligneuse	das Holzgewächs, <i>e</i> , die Holzpflanze, <i>n</i>	le buisson ; les buissons	die Baumgruppe, <i>n</i>
o l'arbre <i>m</i>	der Baum, "e	la brousse	der Busch, "e; das Gebüsch, <i>e</i>
l'arbrisseau <i>m</i>	der Strauch, "er	le maquis	der Buschwald
		la haie	die Macchia/Macchie, <i>ien</i>
		o arbres <i>m</i>	die Hecke, <i>n</i>
			Bäume <i>mpl</i>

↓ l'acacia <i>m</i> , le mimosa	die Akazie, n	le (peuplier) tremble	die Zitterpappel/die Espe, n
l'ailante <i>m</i> /le vernis du Japon	der Götterbaum, "e	le peuplier noir	die Schwarzpappel
l'arbre de Judée	der Judasbaum	le peuplier blanc/argenté	die Weiß-/Silberpappel
l'au(l)ne <i>m</i> ; l'aulne blanc	die Erle, n ; die Grau-/Weiße	le peuplier d'Italie	die Pyramidenpappel
l'aulne glutineux/le vergne	die Schwarzerle	le pin sylvestre	die (Wald)kiefer, n/die Föhre, n
le baobab	der Affenbrotaum/der Baobab, s	le pin mugo	die Bergkiefer/die Legföhre
le bouleau	die Birke, n	le pin noir ; le pin maritime	die Schwarzkiefer ; die Strandkiefer
le bouleau blanc/verruqueux	die Warzen-/Hängebirke	le pin parasol/le pin pignon	die Pinie, n
le bouleau pubescent	die Moor-/Haarbirke	le pin cembro	die Zirbel(kiefer), n/die Arve, n
le bouleau nain	die Zwergbirke	la pine de pin	der Pinienzapfen, -
le catalpa	der Gelbe Trompetenbaum, "e	le pignon, la pine	die Piniole, n/der Pinienkern, e
le cèdre	die Zeder, n	la pinède	der Kiefernwald, "er
le c. du Liban	die Libanonzeder	le platane	die Platane, n
le c. de l'Himalaya	die Himalajazeder	le robinier, le faux acacia	die (Gemeine) Robinie, n
le cerisier acide/le griottier	die Sauerkirsche, n	le santal	der Sandelbaum, "e
le c. mahaleb/de Sainte-Lucie	die Weichselkirsche	le sapin	die Tanne, n
le charme (commun)	die Weiß-/Hainbuche, n	le sapin blanc/pectiné	die Weiß-/Edeltanne
le châtaignier, le marronnier	die (Edel)kastanie, n	le sapin bleu	die Blaufichte/die Stechfichte, n
la châtaigne, le marron	die (Ess)kastanie, die Marone, n	le sapin de Douglas	die Doulastanne/die Douglasie, n
la bogue	der Fruchtbecher, -	la sapinette d'Orient	die Morgenländische Fichte
le chêne	die Eiche, n	l'épinette blanche	die Schimmel-/Weißfichte
le chêne pédonculé	die Stiel-/Sommereiche	la sapinière	der Tannenwald, "er
le chêne rouvre/chêne sessile	die Stein-/Wintereiche	le saule	die Weide, n
le chêne-liège	die Korkeiche	le saule pleureur	die Trauer-/Hängeweide
le chêne pubescent	die Flaumeiche	le saule marsault	die Salweide
le chêne vert/l'yeuse <i>f</i>	die Steineiche	le s. des vanniers/l'osier <i>m</i>	die Korbweide
le gland	die Eichel, n	l'osier ( <i>le rameau</i> )	die Weidenrute, n
le tan ; le tan(n)in	die Gerberlohe, n ; der Gerbstoff, e	un saule têtard	eine Kopfweide
la chênaie	der Eichenwald, "er	l'oseraie <i>f</i>	der Weidenheger, -
le cocotier	die Kokospalme, n	le séquoia	der Mammuthbaum, "e
le cyprès	die Zypresse, n	le sorbier des oiseleurs	die Eberesche, n/
l'épicéa <i>m</i> , le sapin ( <i>abus</i> )	die Fichte, n/die Rottanne, n	le s. domestique/le cormier	der Vogelbeerbaum
l'érable <i>m</i>	der Ahorn, e	la sorbe/la corme ( <i>fruit</i> )	der Spierling/Speierling, e
l'ér. sycomore ; l'ér. plane	der Bergahorn ; der Spitzahorn	le sycomore ( <i>Afrique</i> )	die Vogelbeere, n
l'ér. champêtre/l'acéaille <i>m</i>	der Feldahorn	le thuya/l'arbre <i>m</i> de vie	die Eselsfeige, n/die Sykomore, n
l'eucalyptus <i>m</i>	der Eukalyptus, ten/-	le tilleul	die Thuja, jen/der Lebensbaum
le frêne	die Esche, n	le tilleul à grandes feuilles	die Linde, n
l'orne <i>m</i> /le frêne à fleurs	die Blumen-/Mannaesche	le tilleul à petites feuilles	die Sommerlinde
la manne	das/die Manna	le tulipier de Virginie	die Winterlinde
le hêtre	die (Rot)buche, n	● arbrisseaux <i>m</i>	der Tulpenbaum
la hêtreaie	der Buchenwald	↓ l'airelle <i>f</i> rouge	Sträucher <i>mpl</i>
la faine/faine	die Buchecker, n	l'a. des marais/la canneberge	die Preiselbeere/die Kronsbeere, n
le ginkgo/l'arbre aux 40 écus	der Ginkgo, s	l'ajonc <i>m</i>	die Moosbeere
l'if <i>m</i>	die Eibe, n	l'alisier blanc/l'alouchier <i>m</i>	der Stechginster, -
le magnolia	die Magnolie, n	l'alisier noir/torminal	die Mehlbeere, n
le marronnier (d'Inde) ; le marron d'Inde ( <i>fruit</i> )	die Rosskastanie, n	l'ampélopsis <i>m</i> /la vigne vierge	die Elsbeere, n
le mélièze	die Lärche, n	l'arbousier <i>m</i>	der Wilde Wein/die Jungfernrebe, n
le merisier ; la merise ( <i>fruit</i> )	die Vogelkirsche, n	l'argousier <i>m</i>	der Erdbeerbaum, "e
le mûrier blanc	der Weiße Maulbeerbaum, "e	l'aubépine <i>f</i> /l'épine blanche	der Sanddorn, e
le noyer	der (Wal)nussbaum	le baguenaudier	der Weißdorn/der Hagedorn
la noix	die Walnuss, "e	le bois joli	der Blasenstrauch, "er
le brou	die grüne Nussschale	la bruyère ( <i>t gén</i> )	der Gemeine Seidelbast, e
le brou de noix	die Nussbeize	la callune	die Heide/die Erika, s/ken
l'orme <i>m</i>	die Ulme, n/die Rüster, n	la bruyère cendrée	die Besenheide/das Heidekraut
l'ormeau <i>m</i>	die junge Ulme	la buddleia	die Grauheide
l'orme champêtre/rouge	die Feldulme	le buis	der Schmetterlingsstrauch, "er
l'orme de montagne/blanc	die Bergulme	le buisson ardent	der Buchsbaum, "e
le palétuvier	der Mangrove(n)baum, "e	le caroubier	der Feuerdorn, e
le palmier	die Palme, n	la caroube	der Johannissbrotbaum, "e
le palmier-dattier	die Dattelpalme	le chèvrefeuille	das Johannisbrot, e/die Karube, n
le peuplier	die Pappel, n		das Geißblatt/die Heckenkirsche, n

le ciste	die Zistrose, n	l'écaille f	die Schuppe, n
la clématite	die Waldrebe, n/die Klematis, -	la spore	die Spore, n
la cl. des haies/la vigne blanche	die Gemeine Waldrebe, n	le tube	das Rohr, e
le cognassier du Japon	die Japanische Quitte, n	le pied	der Stiel, e
le cornouiller mâle	die Kornelkirsche, n	l'anneau m	der Stielring, e
le cornouiller sanguin	der Rote Hartriegel, -	la volve	die (Stiel)manschette, n
le cotonéaster	die Steinmispel, n	le mycélium	das Myzelium/Myzel, ien
le cytise	der Goldregen, -	les ascomycètes m	die Schlauchpilze
l'églantier m ; l'églantine f (fleur)	die Hecken-/Hundsrose, n	les basidiomycètes m	die Ständerpilze
le cynorrhodon, le gratté-cul (jam)	die Hagebutte, n	le champignon comestible	der Speisepilz/essbare Pilz
l'épine-vinette f	die Berberitz, n/der Sanddorn, e	le ch. non comestible	der ungenießbare Pilz
le forsythia	die Forsythie, n	le ch. vénéneux/toxique	der Giftpilz/giftige Pilz
le fusain (d'Europe), le bonnet de prêtre	der Spindelbaum, das Pfaffenbüschchen, -	ramasser, cueillir des ch.	Pilze sammeln
le fuchsia	die Fuchsie, n	○ champignons m	Pilze mpl
le genêt	der Ginster, -	↓ l'agaric m/la psalliote	der Egerling, e/der Champignon, s
le g.d'Espagne ; le g. à balais	der Binsenginster ; der Besenginster	l'a. champêtre/le rosé des prés	der Weiße Wiesenegerling
le genévrier	der Wachholder, -	l'agaric des bois	der Dünne Anisegerling
le genèvre	die Wacholderbeere	l'agaric des jachères/la boule-de-neige	der Schafchampignon
la glycine	die Glyzin(i)e, n	l'agaric des forêts	der Kleine Blutegerling/der Waldchampignon
le gui	die Mistel, n	l'agaric jaunissant	der Giftegerling/der Blasse Tintenegerling
le houx	die Stechpalme, n	l'amanite f	der Knollenblätterpilz/der Wulstling, e
le jasmin	der (Echte) Jasmin, e	l'amanite des Césars/l'orange vraie	der Kaiserling, e/der Kaiserschwamm, "e
le laurier	der Lorbeer, en	l'amanite citrine	der Gelbe Knollenblätterpilz
le laurier-cerise	der Kirschlorbeer/die Lorbeerkrösche	l'amanite engainée	der Scheidenstreifling, e
le laurier noble/laurier-sauce	der Edle Lorbeer	l'amanite panthère	der Pant(h)erpilz, e
le laurier(-)rose	der Echte Oleander, -	l'amanite phalloïde	der Grüne Knollenblätterpilz
le lierre	der Efeu	l'amanite printanière	der Frühlingsknollenblätterpilz
le lilas	der Flieder, -	l'amanite tue-mouches	der Fliegenpilz
le myrte	die Myrte, n	l'amanite vineuse	der Perlpilz
la myrtille/l'airelle bleue	die Heidelbeere, n/die Blaubeere	l'amanite vireuse	der Kegelhüttige Knollenblätterpilz
le néflier ; la nèfle (fruit)	die Mispel, n	l'armillaire m de miel	der Hallimasch, e
le noisetier/le coudrier	der Haselstrauch, "er	le bolet bai brun/le cèpe des châtaigniers	der Maronenpilz/der Maronenröhrling, e
la noisette	die Haselnuss, "e	le bolet élégant	der Goldröhrling
le (pistachier) lentisque	der Mastixstrauch, "er	le bolet granulé	der Schmerling, e
le (pistachier) téribinthe	die Terebinthe, n	le b. jaune/la nonnette voilée	der Butterpilz
le prunellier/l'épine noire	der Schwarzdorn, e	le bolet à pied rouge	der Rotfußröhrling/das Rotfüßchen
la prunelle (fruit)	die Schlehe, n	le bolet rude	der Birkenpilz
le rhododendron	der/das Rhododendron, ren	le bolet satan	der Satanspilz
le rho. des Alpes/le rosage	die Alpenrose, n	le cèpe de Bordeaux	der Steinpilz
la ronce	der Brombeerstrauch, "er	le cèpe bronzé/tête-de-nègre	der Bronzestieinpilz
la mûre	die Brombeere, n	le cèpe roux/le bolet orangé	die Rotkappe, n/das Rothäubchen, -
le seringa(t)	der Pfeifenstrauch/der Falsche Jasmin, e	la chanterelle/la girolle	der Pfifferling, e/der Eierschwamm, "
la spirée (arbustive)	der Spierstrauch	la clavaire élégante	der Dreifarbig Ziegenbart, "
le sureau rouge	der Traubenholunder, -	le clitocybe blanchi	der Weiße Giftrichterling, e
le sureau noir	der Schwarze Holunder	le clitocybe nébuleux	die Graukappe, n
la symphorine	die Schneebeere, n	le clitocybe de l'olivier/le pleurote de l'olivier	der Ölbaumtrichterling
le tamaris	die Tamariske, n	le clitopile petite prune/le meunier	der Pflaumenrötling, e/der Mehlpilz
le troène	der Liguster, -/die Rainweide, n	le coprin chevelu	der Schopftintling, e
la viorne/l'obier m	der (Gemeine) Schneeball, en	le coprin noir d'encre	der Knotentintling
la (viorne) boule-de-neige	der Gartenschneeball	l'entolome m livide	der Riesenrötling
la viorne-tin/le laurier-tin	der Lorbeerschneeball	l'hélvelle crêpue	die Herbstlorchel, n
<b>champignons</b>			
la mycologie	die Pilzkunde	l'hydné commun/le pied-de-mouton	der Stopelpilz/der Semmelpilz
► le champignon	der Pilz, e	l'hypholome m en touffes	der Grünblättrige Schwefelkopf, "
le chapeau	der Hut, "e		
la lamelle	die Lamelle, n		

l'inocybe <i>m</i> de patouillard	der Ziegelrote Risspilz	l'alysson <i>m</i>	das Steinkraut
le lactaire délicieux	der Echte Reizker, -	l'ancolie <i>f</i>	die Akelei, en
le lactaire toisonné	der Birkenreizker/der Zottige Reizker	l'(anémone) hépatique <i>f</i>	das Leberblümchen, -
la lépiote élevée/ la coulemelle	der Riesenschirmpilz/der Parasolpilz	l'anémone pulsatille	die Gemeine Küchenschelle, n
la lépiote brune	der Fleischrötliche Schirmling, e	l'anémone sauvage	das Große Windröschen
la morille commune	die Speisemorchel, n	l'anémone sylvie	das Buschwindröschen, -/ die Anemone, n
la pezize orangée	der Orangenbecherling, e	l'aristoloche <i>f</i>	die Osterluzei, en
le phallus impudique/ le satyre puant	die Stinkmorchel	l'arroche <i>f</i> , la bonne-dame	die Melde, n
le pleurote huître	der Austernseitling, e	l'arum tacheté, le gouet	der Gefleckte Aron(s)stab
la russule charbonnière	der Frauentäubling, e	l'aspérula <i>f</i>	der Waldmeister, -
la russule comestible	der Speisetäubling	l'asphodèle <i>m</i>	der Affodill, e/der Asphodill, e
la russule émétique	der Speitäubling	le bambou	der Bambus, se
la russule verdoyante	der Grünfelderige Täubling	la benoîte	die Nelkenwurz
le tricholome équestre	der Grünling, e/der Edelritterling, e	le bleuet	die Kornblume, n
le trich. nu/le pied-bleu	der Violette Ritterling	le bouton-d'or ( <i>t gén</i> )	die Butterblume, n
le trich. prétentieux	der Rußiggestreifte Ritterling	la brunelle	die Braunelle, n
le trich. de la Saint-Georges/ le (vrai) mousseron	der Mairitterling	la calla des marais	die Kalla, s/die Schlangenwurz, en
le tricholome tigré	der Tigerritterling	la campanule	die Glockenblume, n
la truffe	die Trüffel, n	la cardamine des prés	das Wiesenschaumkraut, "er
la trompette des morts/ la corne d'abondance	die Herbsttrompete, n	la cardère/le chardon foulon	die Wilde Karde, n
la vesse-de-loup perlée/ le lycoperdon perlé	der Flaschenstäubling, e/ der Flaschenboivist, e	la carline acaule/ le chardon baromètre	die Große Eberwurz/ die Silber-/Wetterdistel, n

### fougères, mousses, lichens, algues

• la fougère	der Farn, e/das Farnkraut, "er
la fronde	der Wedel, -
la fougère mâle	der Gemeine Farn
la fougère femelle	der Waldfrauenfarn
la scolopendre	die Hirschzunge, n
le polypode commun	der Tüpfelfarn
le capillaire noir	der Schwarze Streifenfarn
le cheveu-de-Vénus/ l'adiane <i>m</i>	der Haarfarn
la fougère arborescente	der Baumfarn
la sélaginelle	der Moosfarn
○ la mousse	das Moos, e
la sphaigne	das Torfmoos
le polytric commun	das Frauenhaar/das Widertonmoos
le leucobryum glauque	das Weißmoos
les hépatiques <i>f</i>	die Lebermoose <i>npl</i>
les lycopodes <i>m</i>	die Bärlappe <i>mpl</i> / die Schlangenmoose
○ le lichen	die Flechte, n
l'usnée <i>f</i>	die Gemeine Bartflechte
la cétraire islandaise	die Isländische Flechte
la cladonie des rennes	die Rentierflechte
○ l'algue <i>f</i>	die Alge, n, der Tang, e
algue verte, brune, rouge	grüne, braune, rote Alge
le varech	der Seetang, das Seegras
l'ulve <i>f</i> /la laitue de mer	der Meersalat
le chondrus/le goémon frisé	der Knorpeltang
le fucus vésiculeux	der Blasentang
la laminaire digitée	der Fingertang
la sargasse	der Beerentang

### plantes sauvages

• les plantes sauvages	die wild wachsenden Pflanzen
↓ l'adonis <i>f</i> du printemps	das Frühlingsteufelsauge, n

l'alysson <i>m</i>	das Steinkraut
l'ancolie <i>f</i>	die Akelei, en
l'(anémone) hépatique <i>f</i>	das Leberblümchen, -
l'anémone pulsatille	die Gemeine Küchenschelle, n
l'anémone sauvage	das Große Windröschen
l'anémone sylvie	das Buschwindröschen, -/ die Anemone, n
l'aristoloche <i>f</i>	die Osterluzei, en
l'arroche <i>f</i> , la bonne-dame	die Melde, n
l'arum tacheté, le gouet	der Gefleckte Aron(s)stab
l'aspérula <i>f</i>	der Waldmeister, -
l'asphodèle <i>m</i>	der Affodill, e/der Asphodill, e
le bambou	der Bambus, se
la benoîte	die Nelkenwurz
le bleuet	die Kornblume, n
le bouton-d'or ( <i>t gén</i> )	die Butterblume, n
la brunelle	die Braunelle, n
la calla des marais	die Kalla, s/die Schlangenwurz, en
la campanule	die Glockenblume, n
la cardamine des prés	das Wiesenschaumkraut, "er
la cardère/le chardon foulon	die Wilde Karde, n
la carline acaule/ le chardon baromètre	die Große Eberwurz/ die Silber-/Wetterdistel, n
la (centaurée) jacée	die Gemeine Flockenblume, n
la chicorée sauvage	die Wegwarte, n
le chiendent commun	die Gemeine Quecke, n
le chrysanthème des moissons	die Saatwucherblume, n
le chrysanthème des prés/ la grande marguerite	die Weiße Wucherblume/ die Margerite, n
la grande ciguë	der Gefleckte Schierling, e
la petite ciguë	die Hundspetersilie, n
la ciguë vireuse	der Giftige Wasserschierling
la circée	das Gemeine Hexenkraut
la cirse des champs/ le chardon des champs	die Ackerkratzdistel, n
le colchique	die Herbstzeitlose, n
le coquelicot	der Klatschmohn, e/ die Klatschrose, n
le cyclamen	das Alpenveilchen, -
la droséra	der Sonnentau
l'edelweiss <i>m</i>	das Edelweiß, e
l'épervière commune/ la piloselle	das Kleine Habichtskraut
l'épiaire <i>m</i> des bois	der Waldziest, e
l'épilobe <i>m</i>	das Weidenröschen, -
l'euphorbe <i>f</i>	die Wolfsmilch
la folle-avoine	der Flug-/Wildhafer
le gaillet jaune	das Echte Labkraut
la garance	die Färberrote
la gentiane	der Enzian, e
le géranium des bois	der Waldstorchnabel, "
le (géranium) bec-de-grue	der Reiherschnabel, "
le glaïeul des moissons	die Feldsiegwurz, en
la grassette	das Fettkraut
l'(h)ellébore <i>m</i>	die Nieswurz, en
le houblon	der Hopfen, -
l'impatiente <i>f</i> ( <i>noli tangere</i> )	das Springkraut/ das Rührmichnichtan, -
l'iris <i>m</i> jaune/des marais	die Sumpfschwertlilie, n
l'ivraie <i>f</i>	der Taumelloch, e
le jonc	die Binse, n
la laîche/le carex	die Segge, n
le laiteron	die Gänsedistel, n

le lamier blanc	die Weiße Taubnessel, n	la véronique	der/das Ehrenpreis, e
la lavande	der Lavendel	la vesce	die Wicke, n
la lentille d'eau	die Wasserlinse, n	la violette	das Veilchen, -
le liseron des champs	die Ackerwinde, n	le vulpin des prés	der Wiesenfuchsschwanz, "e
la lunaire/la monnaie-du-pape	die Mondviole, n/das Silberblatt, "er		
la luzule	die Hainsimse, n		
le lychnis fleur de coucou	die Kuckuckslichtnelke, n		
la macre/la cornuelle	die Wassernuss, "e		
la massette/le typha	der Rohrkolben, -		
le mélilot ( <i>plante mellifère</i> )	der Stein-/Honigklee ( <i>Bienenpflanze</i> )		
le mouron des champs	der Ackergauchheil, e		
le mouron des oiseaux	die Vogel(stern)miere, n		
la moutarde des champs	der Ackersenf, e		
le muguet	das Maiglöckchen, -		
le myosotis	das Vergissmeinnicht, -/e		
le nénuphar	die See-/Wasserrose, n		
le nénuphar jaune	die Gelbe Teichrose/die Mummel, n		
la nielle des blés	die Kornrade, n		
la nigelle de Damas	die Jungfer im Grünen		
la nigelle des champs	der Ackerschwarzkümmel, -		
la nivéole du printemps	die Frühlingsknotenblume, n		
l'orchis m	das Knabenkraut		
la petite ortie/l' o. brûlante	die Kleine Brennnessel, n		
la grande ortie/l' o. dioïque	die Große Brennnessel		
le panicaut des Alpes/	der Alpen-Mannstreu, -		
le chardon bleu des Alpes	die Stranddistel, n		
le panicaut maritime	das Gänseblümchen, -/ das Maßliebchen, -		
la pâquerette	die Einbeere, n		
la parisette	die Passionsblume, n		
la passiflore	das Schneeglöckchen, -		
le / la perce-neige	das Immergrün		
la pervenche	der Löwenzahn		
le pissenlit	die (Sumpf)dotterblume, n		
le populage, le souci d'eau	die Schlüsselblume, n/die Primel, n		
la primevère	die Aurikel, n		
la primevère auricule	die Duftende Schließelblume		
la pr. officinale, le coucou	die Teufelskralle, n		
la raiponce	der Hahnenfuß/die Ranunkel, n		
la renoncule	der Scharfe Hahnenfuß		
la renoncule acré/	die Giftranunkel, n		
le bouton-d'or	das Schilfrohr, e		
la renoncule scélérate	der Frauenschuh		
le roseau commun	das Pfeilkraut		
le sabot de Vénus	das Glasschmalz, e/der Queller, -		
la sagittaire/la flèche d'eau	der Große Bocksbart, "e		
la salicorne	der Steinbrech, e		
le salsifis sauvage	die Skabiose, n/das Grindkraut		
la saxifrage	das Salomonssiegel, -		
la scabieuse	der Blaustern, e		
le sceau-de-Salomon	das Kreuzkraut		
la scille	das Leimkraut		
le séneçon	die Wegrauke, n		
le silène	die Soldanelle, n/ die Troddelblume, n		
le sisymbre	die Stellarie, n/Sternmiere, n		
la soldanelle	der Klee		
la stellaire	der Bitter-/Fieberklee		
le trèfle	die Trollblume, n		
le trèfle d'eau/le ményanthe	die Goldrute, n		
la trolle (d'Europe)			
la verge d'or/la solidage			
		plantes médicinales	
		• les plantes médicinales/ officinales/les simples m	die Heilpflanzen fpl/ die Heilkräuter npl
		utilisé en pharmacopée	offizinell gebraucht
		l'herboristerie f	die (Heil)kräuterhandlung, en
		l'herboriste m	der (Heil)kräuterhändler, -
		↓ l'absinthe f	der Wermut
		l'achillée f millefeuille	die Schafgarbe, n
		l'aconit m napel	der Blaue Eisenhut, "e
		l'acore m odorant	der Kalmus, se
		l'aigremoine f eupatoire	der Kleine Odermennig, e
		l'alkékenge m/le physalis	die Blasen-/Judenkirsche, n, die Lampionpflanze, n
		l'alchémille f	der Frauenmantel, "
		l'angélique f	die Angelika, ken/s
		l'anis vert	der Anis, e
		l'anis étoilé/la badiane	der Sternanis
		l'arnica f	die Arnika, s/der Wohlverleih, -/e
		l'armoise commune	der Gemeine Beifuß
		l'asaret m	die Haselwurz, en
		l'aunée f	der Echte Alant, en, en
		la ballote	der Stinkandorn, e
		la bardane	die Große Klette, n
		la belladone	die Tollkirsche, n/ die Belladonna, nen
		la berce sphondyle	die der Wiesenbärenklau
		le bouillon-blanc/la molène officinale	die Kleinblütige Königsckerze, n/ die Wollblume, n
		la bourdaine	der Faulbaum, "e/das Pulverholz
		la bourse-à-pasteur, la capselle	das Hirntäschelkraut
		la busserolle/le raisin d'ours	die Bärentraube, n
		la camomille (matricaire)	die Echte Kamille, n
		la camomille romaine	die Römische Hundskamille
		la petite centaurée	das (Echte) Tausendgüldenkraut
		la chélidoine	das Schöllkraut
		la grande consoude	der Beinwell/Beinwurz
		la digitale pourprée	der Rote Fingerhut, "e
		la douce-amère	das Bittersüß
		le fenouil	der Fenchel
		la ficaire	das Scharbockskraut
		la fumeterre officinale	der Gemeine Erdrauch
		la gentiane jaune/la grande gentiane	der Gelbe Enzian, e
		la guimauve	der Echte Eibisch, e/die Althee, n
		l'hamamélis m	die Zaubernuss/die Hamamelis
		l'hysope officinale	der Ysop, e
		la joubarbe	die Hauswurz, en
		la jusquiaume	das Bilsenkraut
		le lierre terrestre/ le gléc(h)ome	der Gundermann/die Gundelrebe, n
		la mandragore	die Mandragora, ren/ die Alraunwurzel, n
		le marrube blanc	der Gemeine Andorn, e
		la mauve sauvage/ la grande mauve	die Wilde Maive, n
		la mélisse, la citronnelle	die (Zitronen)melisse, n
		la menthe poivrée	die Pfefferminze

la menthe pouliot  
le millepertuis  
le nerprun purgatif  
la pariétaire  
le pavot somnifère  
le peucédan officinal  
le grand plantain  
la podagraire  
la (potentille) tormentille  
la potentille ansérine/  
l'argentine f  
la prèle des champs  
la pulmonaire  
la reine-des-prés/la spirée  
ulnaire  
la (renouée) bistorte  
la salicaire  
la sanguisorbe officinale  
la saponaire  
la sauge officinale  
le sédum âcre/l'orpel brûlant  
la (datura) stramoïne  
la tanaisie  
le tussilage/le pas-d'âne  
la valériane  
la verveine officinale

der Polei, e  
das Johanniskraut/das Hartheu  
der Purgierkreuzdorn, e  
das Glaskraut  
der Schlafmohn, e  
der Echte Haarstrang  
der Große Wegerich, e  
der Giersch, der Geißfuß  
die Blutwurz, en  
das Gänsefingerkraut  
der Ackerschachtelhalm, e/  
das Zinnkraut  
das Lungenkraut  
das Echte Mädesüß, -  
der Schlangen-/Wiesenknöterich, e  
der Blutweiderich, e  
der Große Wiesenknopf  
das Seifenkraut  
der Echte Salbei  
die Scharfe Fetthenne, n  
der Stechapfel, -  
der Rainfarn, e  
der Huflattich, e  
der Baldrian, e  
das Eisenkraut

la boule azurée/l'échinops m  
la campanule  
la canna/le balisier  
la capucine  
le chardon Notre-Dame  
le chrysanthème (d'automne)  
le cœur de Jeannette/  
de Marie  
la couronne impériale  
le crocus/le safran  
le dahlia  
l'(hellébore rose-de-Noël m  
l'éranthe f d'hiver  
l'érémure f  
la fritillaire damier/fr. pintade  
la gaillaude  
le géranium (péargonium)  
la giroflée jaune  
la (giroflée) matthiole  
le glaïeul  
la gypsophile  
l'héliotrope m  
l'hortensia m  
l'iberis blanc  
l'immortelle f  
l'impatiens f (sultani)  
l'iris m  
la jacinthe  
la julienne  
le lis/lys  
lis martagon ; lis jaune  
le lotus  
le lupin  
la malope  
le muflier/la gueule-de-loup  
le muscari  
le narcisse des poètes  
le narcisse trompette,  
la jonquille (cour)  
l'œillet m  
l'o. mignardise ; l'o. de poète  
l'œillet d'Inde, la rose d'Inde  
la passiflore/la fleur de  
la Passion  
le pavot de Californie  
la pensée  
le pétunia  
le phlox  
le pied-d'alouette/  
le delphinium  
la pivoine  
le pois de senteur/la gesse  
odorante  
le pourpier  
le réseda  
le richardia, l'arum m  
la rose ; le rosier  
le rosier  
une rose de culture  
le rosieriste  
la roseraie  
la rose trémière  
die Blaue Kugeldistel, n  
die Glockenblume  
die Kanna, s/das Blumenrohr, e  
die Kapuzinerkresse, n  
die Mariendistel, n  
die Winterchrysantheme, n  
die Herzblume, n/  
Tränendes Herz  
die Kaiserkrone, n  
der Krokus, -/se/der Safran, e  
die Dahlie, n/die Georgine, n  
die Christ-/Schneerose, n  
der Winterling, e  
die Steppenlilie, n  
die Schach(brett)blume  
die Kokardenblume  
die Geranie, n/die Pelargonie, n  
der Goldlack  
die Levkoje, n  
die Gladiole, n/die Siegwurz, en  
das Schleier-/Gipskraut  
das Heliotrop, e/  
die Sonnenwende, n  
die Hortensie, n  
die Schleifenblume/  
das Schneekissen  
die Strohblume/die Immortelle, n  
das Fleißige Lieschen  
die Schwertlilie, n  
die Hyacinthe, n  
die Nachviole, n  
die Lilie, n  
Türkenbundlilie ; Feuerlilie  
die Lotosblume/der Lotos, -  
die Lupine, n  
die Trichtermalve, n  
das Löwenmaul  
die Traubenzinzinthe, n  
die Weiße Narzisse, n  
die Gelbe Narzisse/  
die Osterglocke, n  
die Nelke, n  
die Federnelke ; die Bartnelke  
die Sam(me)tblume/die Tagetes, -  
die Passionsblume  
der Goldmohn, e  
das Stiefmütterchen, -  
die Petunie, n  
der Phlox, e/die Flammenblume, n  
der Rittersporn, e  
die Pfingstrose, n/die Päonie, n  
die Duftwicke, n/die Wohlriechende  
Platterbse  
das Portulakröschen, -  
die Reseda, den/der Wau, e  
die Zimmerkalla, s  
die Rose, n  
der Rosenstock, -e  
eine Zucht-/Edelrose  
der Rosenzüchter, -  
der Rosengarten, -  
die Stockrose, n/der Rote Eibisch, e

### plantes cultivées

• la plante cultivée  
la floriculture  
la plante ornementale,  
décorative  
le jardin d'agrément  
la fleur coupée  
la plante en pot  
remonter ; remontant  
un rosier remontant  
une variété à fleurs simples  
à fleurs doubles  
résistant au gel  
rustique, résistant  
vivace, résistant  
précoce ; tardif  
l'exposition florale/  
les floralies f  
le fleuriste  
le bouquet, la gerbe (*longues*  
*tiges*)  
l'herbier m  
la fleur séchée, pressée  
herboriser  
• la fleur de jardin  
↓ l'amarante f queue-de-renard  
l'anémone f des fleuristes  
l'aster m  
l'aster de Chine/la reine-  
marguerite  
l'aubrietia f  
la balsamine  
le bégonia  
la belle-de-jour  
la belle-de-nuit/le mirabilis

die Kulturpflanze, n  
die Blumenzucht  
die Zierpflanze  
der Ziergarten, -  
die Schnittblume, n  
die Topfpflanze  
remontieren ; remontant  
eine Remontantrose  
eine Sorte mit einfachen Blüten  
mit gefüllten Blüten  
frosthart  
unempfindlich  
ausdauernd  
frühreif ; spätreif  
die Blumenschau, en  
der Blumenhändler, -  
der Strauß, "e  
das Herbarium, ien  
die getrocknete, gepresste Blume  
botanisieren  
die Gartenblume, n  
der Gartenfuchsschwanz, "e  
die Riviera-Anemone, n  
die Aster, n  
die Sommer-/Chinaaster  
das Blaukissen, -  
die Gartenbalsamine, n  
die Begonie, n  
die Dreifarbig Linse, n  
die Wunderblume

la sauge	der/die Salbei	le fraisier ; la fraise	die Erdbeerstaude, n; die Erdbeere, n
le soleil/le tournesol	die Sonnenblume	le framboisier	der Himbeerstrauch, "er
le souci	die Ringelblume	la framboise	die Himbeere
la tubéreuse	die Tuberose, n	le fruit de la Passion	die Passionsfrucht
la tulipe	die Tulpe, n	la goyave	die Guajave, n
la verveine des jardins	die Gartenverbene, n	la grenade	der Granatapfel, "
le volubilis/l'ipomée f	die Prunkwinde, n	le groseillier	der Johannisbeerstrauch
le zinnia	die Zinnie, n	la groseille	die rote Johannisbeere
○ la plante d'appartement	die Zimmerpflanze, n	la groseille à maquereau	die Stachelbeere
la plante grasse	die Fettpflanze/die Sukkulente, n	la guigne	die Herzkirsche
la plante verte	die Grünpflanze	le kaki	die Kakipflaume, n
l'agave f	die Agave, n	le kiwi	die Kiwi, s
l'aloès m	die Aloe, n	le kumquat	die Zwergpomeranze
l'amarillis f	die Amaryllis, lلن	le litchi	die Litchipflaume, n
l'asparagus m	der Asparagus, -/das Spargelkraut	le manguier	der Mangobaum
l'azalée f	die Azalee, n	la mangue	die Mango, onen/s
le bonzaï	der Bonzaibaum, "e/das Bonsai, s	la noisette	die Haselnuss
le cactus	der Kaktus, teen/se	la noix	die Walnuss
la calcéolaire	die Pantoffelblume/die Kalzeolarie, n	le cerneau	der Walnusskern, e
le camélia	die Kamelie, n	la coquille de noix	die Walnussschale, n
le caoutchouc	der Gummibaum, "e	la noix de cajou	die Cashewnuss
la cinéaire	die Zinerarie, n/das Aschkraut	la noix du Brésil	die Paranuss
la clivie/le clivia	die Klivie, n	la mirabelle	die Mirabelle, n
la dieffenbachia	die Dieffenbachie, n	la nectarine (noyau libre)	die Nektarine, n (ablösbarer Stein)
l'échinocactus	der Igelkaktus, teen/se	le brugnon (n. adhérent)	die Brügnole, n (nicht ablösb. St.)
le gardénia	die Gardenie, n	le néflier ; la nèfle	die Mispel, n
la gloxinia	die Gloxinie, n	la papaye	die Papaya, s
l'orchidée f	die Orchidee, n	le pêcher ; la pêche	der Pfirsichbaum ; der Pfirsich, e
le papyrus	der Papyrus, ri	le pistachier ; la pistache	die Pistazie, n
le philodendron	der/das Philodendron, ren	le poirier ; la poire	der Birnbaum, "e ; die Birne, n
le saintpaulia	das Usambaraveilchen, -	le pommier ; la pomme	der Apfelbaum ; der Apfel, "
la sansevieria	die Sanseverie, n	le prunier ; la prune	der Pflaumenbaum ; die Pflaume, n
la sensitive	die Schamhafte Mimose, n	la quetsche	die Zwetsch(g)e, n
le stapélia	der Ordenskaktus, teen/se	le raisin	die Traube, n
la tradescantia/ la misère (cour)	die Tradeskantie, n	(v. Viticulture, p. 314)	
		la reine-claude	die Reneklode, n
		○ les agrumes m	die Zitrusfrüchte /pl/
		le cédrat	die Zitronatzitrone, n
		le citronnier ; le citron	der Zitronenbaum, "e ; die Zitrone, n
		le citron vert/la lime	die Limette, n
		la clémentine	die Clementine, n
		la mandarine	die Mandarine, n
		l'orange f	die Apfelsine, n/die Orange, n
		l'orange amère/la bigarade	die Pomeranze, n
		l'orange sanguine	die Blutorange, n
		la peau/l'écorce f d'orange	die Apfelsinenschale, n
		le pamplemousse	die Pampelmuse, n
		le pomélo	die Grapefruit, s
		la tangarine	die Tangerine, n

### fruits

● le fruit	die Frucht, "e
les fruits (de table)	das Obst
fruits à coque, à noyau, à pépins	Schalen-, Steinobst, Kernobst
les baies f	das Beerenobst
○ l'arbre fruitier	der Obstbaum, "e
↓ l'abricotier m ; l'abricot m	der Aprikosenbaum ; die Aprikose, n
l'amandier m ; l'amande f	der Mandelbaum ; die Mandel, n
l'ananas m	die Ananas, -/se
l'arachide f, la cacah(o)uète	die Erdnuss, "e
l'avocatier m ; l'avocat m	die Avocado, s
le bananier	die Bananenstaude, n
la banane	die Banane, n
le régime de bananes	das Bananenbüschel, -
le bigarreau	die Knorpelkirsche, n
le cassis	die schwarze Johannisbeere, n
le cerisier	der Kirschbaum
la cerise ; la cerise douce	die Kirsche, n ; die Süßkirsche
la c. acidulée, la griotte	die Sauerkirsche
le cognassier ; le coing	der Quittenbaum ; die Quitte, n
le cocotier	die Kokospalme, n
la noix de coco	die Kokosnuss, "e
le dattier ; la datte	die Dattelpalme ; die Dattel, n
le figuier ; la figue	der Feigenbaum ; die Feige, n

le fraisier ; la fraise	die Erdbeerstaude, n; die Erdbeere, n
le framboisier	der Himbeerstrauch, "er
la framboise	die Himbeere
le fruit de la Passion	die Passionsfrucht
la goyave	die Guajave, n
la grenade	der Granatapfel, "
le groseillier	der Johannisbeerstrauch
la groseille	die rote Johannisbeere
la groseille à maquereau	die Stachelbeere
la guigne	die Herzkirsche
le kaki	die Kakipflaume, n
le kiwi	die Kiwi, s
le kumquat	die Zwergpomeranze
le litchi	die Litchipflaume, n
le manguier	der Mangobaum
la mangue	die Mango, onen/s
la noisette	die Haselnuss
la noix	die Walnuss
le cerneau	der Walnusskern, e
la coquille de noix	die Walnussschale, n
la noix de cajou	die Cashewnuss
la noix du Brésil	die Paranuss
la mirabelle	die Mirabelle, n
la nectarine (noyau libre)	die Nektarine, n (ablösbarer Stein)
le brugnon (n. adhérent)	die Brügnole, n (nicht ablösb. St.)
le néflier ; la nèfle	die Mispel, n
la papaye	die Papaya, s
le pêcher ; la pêche	der Pfirsichbaum ; der Pfirsich, e
le pistachier ; la pistache	die Pistazie, n
le poirier ; la poire	der Birnbaum, "e ; die Birne, n
le pommier ; la pomme	der Apfelbaum ; der Apfel, "
le prunier ; la prune	der Pflaumenbaum ; die Pflaume, n
la quetsche	die Zwetsch(g)e, n
le raisin	die Traube, n
(v. Viticulture, p. 314)	
la reine-claude	die Reneklode, n
○ les agrumes m	die Zitrusfrüchte /pl/
le cédrat	die Zitronatzitrone, n
le citronnier ; le citron	der Zitronenbaum, "e ; die Zitrone, n
le citron vert/la lime	die Limette, n
la clémentine	die Clementine, n
la mandarine	die Mandarine, n
l'orange f	die Apfelsine, n/die Orange, n
l'orange amère/la bigarade	die Pomeranze, n
l'orange sanguine	die Blutorange, n
la peau/l'écorce f d'orange	die Apfelsinenschale, n
le pamplemousse	die Pampelmuse, n
le pomélo	die Grapefruit, s
la tangarine	die Tangerine, n

### légumes

● les légumes m/les plantes potagères	die Gemüsepflanzen /pl/
la culture potagère/ maraîchère	der Gemüse(an)bau
les primeurs f	das Frühgemüse, -
le jardin potager	der Gemüsegarten, "
↓ l'ail m	der Knoblauch
la gousse d'ail	die Knoblauchzehne, n
la tête d'ail	die Knoblauchzwiebel, n
l'artichaut m	die Artischocke, n
l'asperge f	der Spargel, -

la botte d'asperges	das Bündel Spargel	le poivron, le piment doux	der Gemüsepaprika, s
l'aubergine f	die Aubergine, n/die Eierfrucht, "e	le potiron, la citrouille	der Riesenkürbis, se
la batavia	der Eissalat/der Krachsalat	le pourpier	der Gemüseportulak, e/s
la b(l)ette/la poirée	der Mangold, e	le radis (rose)	das Radieschen, -
la betterave rouge ( <i>à salade</i> )	die rote Rübe, n, die Rote Bete	le radis noir	der Rettich, e
le brocoli	die Brokkoli <i>pl</i>	le raifort	der Meerrettich
le cardon	die Kardone, n	la rhubarbe	der Rhabarber
la carotte	die Möhre, n/die Karotte, n	la romaine/le chicon	die Sommerendivie/der Bindesalat
les carottes nouvelles	die jungen Karotten	le rutabaga	die Kohl-/Steckrübe, n
le céleri à côtes	der Bleichsellerie, -/s	la salade	der Salat
le céleri-rave	der Knollen-/Wurzelsellerie	la salade iceberg	der Eissalat
le céleri à couper	der Schnittsellerie	le salsifis	die Hafer-/Schwarzwurzel, n
le champignon de Paris	der Champignon, s	la scorsonère ( <i>salsifis noir</i> )	die Gartenschwarzwurzel
la champignonnière	die Pilzzucht ; das Pilzbeet, e	la (chicorée) scarole	die Endivie, n
le chou	der Kohl, e	la tétragone	der Neuseeländer Spinat
le chou pommé	der Kopfkohl	la tomate	die Tomate, n
le chou blanc	der Weißkohl, das Kraut ( <i>Sud</i> )	le topinambour	der Topinambur, s/e, die Topinambur, en, en
le chou rouge	der Rotkohl	■ les plantes f aromatiques	die Gewürzkräuter <i>npl</i>
le chou de Bruxelles	der Rosenkohl	l'aneth(m)	der Dill, e
le chou de Milan	der Wirsing(kohl)	le basilic	das Basilikum
le ch. vert ( <i>frisé non pommé</i> )	der Blatt-/Grünkohl	la bourrache	der Borretsch/das Gurkenkraut
le chou-fleur	der Blumenkohl	le cerfeuil	der Kerbel
le trognon de chou	der (Kohl)strunk, e	la ciboule/la cive	der Winterlauch
le chou-rave	der Kohlrabi, -/s	la ciboulette/la civette	der Schnittlauch
le concombre	die Gurke, n	le cumin	der (Kreuz)kümmel
le cornichon	die Essiggurke	le cumin des prés/le carvi	der Feldkümmel
la courge	der (Garten)kürbis, se	l'estragon m	der Estragon
la courgette	die Zucchini, -	la marjolaine des jardins	der Majoran, e
le cresson	die Kresse, n	l'origan m marjolaine	der Dost, e/der Wilde Majoran
le crosne	der Knollenziest, e	le persil	die Petersilie, das Peterle ( <i>Sud</i> )
l'échalote f	die Schalotte, n	la pimprenelle	die Kleine Bibernelle
l'endive f	die/der Chicorée/Schikoree	le romarin	der Rosmarin
l'épinard m	der Spinat, e	la sarriette des jardins	das Bohnenkraut
le fenouil	das Fenchelgemüse/der Fenchel	le thym	der Thymian, e
la fève	die Saubohne, n	le (thym) serpolet	der Feldthymian, der Quendel, -
le haricot	die Bohne		
le haricot à rames	die Stangenbohne		
le haricot vert	die grüne Bohne, die Schnittbohne		
l'igname f	die Jamswurzel, n		
la laitue (pommée)	der Kopfsalat		
les légumineuses f	die Hülsenfrüchte <i>fpl</i>		
les légumes secs	die trockenen Hülsenfrüchte		
la lentille	die Linse, n		
la mâche/la doucette	der Feldsalat		
le melon	die Melone, n		
le navet	die weiße Rübe, n		
l'oignon m	die Zwiebel, n		
l'oseille f, le rumex oseille	der Sauerampfer		
la pastèque, le melon d'eau	die Wassermelone, n		
le panais	die Pastinake, n		
la patate douce	die Batate, n/die Süßkartoffel, n		
le pâtisson	die Bischofsmütze, n		
le pissernit	der Löwenzahn		
le poireau	der Lauch/der Porree		
le pois	die Erbse, n		
le petit pois	die grüne Erbse		
la cosse	die Hülse, n		
les pois cassés, les pois secs	die Trockenerbsen		
le pois chiche	die Kichererbsen		
la pomme de terre, la patate (fam)	die Kartoffel, n		
les fanes f de p. de terre	das Kartoffelkraut		

**produits des champs**

les produits m des champs	die Feldfrüchte <i>fpl</i>
• les produits m agricoles	die Agrarprodukte <i>npl</i>
les graminées f	die Gräser <i>npl</i> , die Gramineen <i>fpl</i>
• les céréales f	das Getreide
le blé en herbe	die junge Saat
la tige ( <i>des graminées</i> )	der Halm, e
l'épi m	die Ähre, n
le grain	das Korn, "er
le grain de blé	das Getreidekorn
l'avoine f	der Hafer
le blé, le froment	der Weizen
le maïs ; l'épi m de maïs	der Mais ; der Maiskolben, -
le millet	die Hirse
l'orge f	die Gerste
le riz	der Reis
le sarrasin	der Buchweizen
le seigle	der Roggen
le sorgho	das Sorghum/der Sorgho
○ les plantes fourragères	die Futterpflanzen <i>fpl</i>
le fourrage	das Viehfutter
l'herbe f	das Gras, "er
le brin d'herbe	der Grashalm, e
la touffe d'herbe	das Grasbüschel, -
la mauvaise herbe	das Unkraut

**le foin**  
**la betterave fourragère**  
**le dactyle pelotonné**  
**la fétuque des prés**  
**la tétuque élevée**  
**la fléole des prés**  
**le lotier corniculé**  
**la lupiline/la minette**  
**la luzerne**  
**le pâturin des prés**  
**le ray-grass**  
**le sainfoin/l'espargette f**  
**le trèfle blanc ; le tr. incarnat**  
**le trèfle jaune**  
**le trèfle des prés/le tr. violet**  
**la vesce fourragère**  
○ **les plantes f textiles**  
**le chanvre**  
**le chanvre de Manille**  
**le cotonnier**  
**la fleur de cotonnier**  
**le jute**  
**le lin**  
**le sisal**  
**la plante tinctoriale**  
○ **les plantes oléagineuses**  
**l'arachide f**  
**le colza**  
**le cocotier ; le copra(h)**  
**la navette**  
**l'œillette f**  
**l'olivier m ; l'olive f**  
**le tournesol**

**das Heu**  
**die Runkel-/Futterrübe, n**  
**das Knäuelgras, "er**  
**der Wiesenschwingel**  
**der Rohrschwingel**  
**das Wiesenlieschgras**  
**der Hornklee**  
**der Hopfenklee**  
**die Luzerne, n**  
**das Wiesenrispengras**  
**das Rayras**  
**die Esparsette, n/der Süßklee**  
**der Weißklee ; der Inkarnatklee**  
**der Wundklee**  
**der Wiesen-/Rot-/Kopfklee**  
**die Futterwicke, n**  
**die Faserpflanzen fpl**  
**der Hanf**  
**der Manilahanf**  
**die Baumwollpflanze**  
**die Baumwollblüte, n**  
**die Jute**  
**der Flachs/der Lein, e**  
**der Sisal**  
**die Farbpflanze**  
**die Ölpflanzen**  
**die Erdnuss, "e**  
**der Raps, e**  
**die Kokospalme, n ; die Kopra**  
**der Rübsamen**  
**der Gartenmohn**  
**der Ölbaum, "e ; die Olive, n**  
**die Sonnenblume, n**

**Les arbres lui cachent la forêt.**  
**manger les pissemits par la racine (fam)**  
**faire le poireau (pop)**  
**tomber dans les pommes (fam)**  
**couper la poire en deux (fam)**  
**Quelle poire, ce type ! (fam)**  
**Les carottes sont cuites. (fam)**  
**aller planter ses choux (fam)**  
**faire chou blanc (fam)**  
**couvrir qn de fleurs**  
**faire une fleur à qn (fam)**  
**être très fleur bleue**  
**le langage des fleurs**  
**dire qc à mots couverts**  
**séparer le bon grain de l'ivraie**  
**une lapalissade/une vérité de La Palice**  
**C'est la fin des haricots. (fam)**  
**couper l'herbe sous les pieds de qn (fam)**  
**une grosse légume (fam)**  
**se faire du mouron (pop)**  
**Ce ne sont pas mes oignons. (fam)**  
**en avoir gros sur la patate (pop) (être très contrarié)**  
**pour des prunes (fam)**  
**envoyer qn sur les roses (fam)**  
**Il n'y a pas de roses sans épines.**

**Er sieht den Wald vor lauter Bäumen nicht.**  
**sich die Radieschen von unten an-sehen, a, e, ie (fam)**  
**lange warten**  
**ohnmächtig werden**  
**einen Kompromiss ein-gehen\*, i, a**  
**Das ist vielleicht ein Naivling !**  
**Der Bart ist ab ! (fam)**  
**sich aufs Land zurück-ziehen, o, o**  
**leer aus-gehen\*, i, a**  
**jdm mit Komplimenten überschütten**  
**jdm eine Extrawurst braten, ie, a, ä (fam)**  
**sentimental sein**  
**die Blumensprache**  
**etw durch die Blume sagen**  
**die Spreu vom Weizen sondern**  
**eine Birsenwahrheit/ eine Binsenweisheit**  
**Da hört doch alles auf !**  
**jdm den Wind aus den Segeln nehmen, a, o, i**  
**ein hohes Tier (fam)**  
**sich Sorgen machen**  
**Das ist nicht mein Bier. (fam)**  
**sauer sein (pop)**  
**für die Katz' (fam)**  
**jdn nach Buxtehude schicken**  
**Keine Rose ohne Dornen.**